

Aktuelles aus der Stadt Wilsdruff

Landrat übergibt Fördermittelbescheid für neue Parkanlage mit „Trimm-Dich-Pfad“ in Kesselsdorf

Straße des Friedens 3 in Kesselsdorf - Abriss Gebäude und Neugestaltung Grundstück Zuwendungsbescheid aus dem Programm „Vitale Dorfkerne und Ortszentren im ländlichen Raum“

Am 10. Dezember 2019 reichte die Stadt Wilsdruff, in Abstimmung mit dem Ortschaftsrat Kesselsdorf, den Förderantrag auf Abbruch der ehemaligen Hofstelle in Kesselsdorf, Straße des Friedens 3 und auf Errichtung einer Parkanlage mit „Trimm-Dich-Pfad“ in der Ortsmitte ein.

Am 18. Februar 2020 war es soweit: Zur Fördermittelübergabe kamen Landrat Michael Geisler, Bürgermeister Ralf Rother, Ortsvorsteher Dietmar Freund, Stadträtin Uta-Verena Meiwald und Bauamtsleiter André Börner. Das Vorhaben mit Gesamtkosten von 369.628 Euro wird im Rahmen der Richtlinie zur Ländlichen Entwicklung in Sachsen mit insgesamt 277.221 Euro in zwei Jahresscheiben gefördert.

Die ehemalige Hofstelle wurde durch die Stadt Wilsdruff im Jahr 2007 erworben, um für die zu errichtende Kindertagesstätte Freiflächen für die Außenanlagen zu sichern. Für den Hof fehlte bis letztes Jahr ein Nutzungskonzept. Als am 10. Mai 2019 in größerer Runde der „Trimm-Dich-Pfad“ im Wilsdruffer Park eingeweiht wurde, hatten der Ortsvorsteher und die

Kesselsdorfer Ortschaftsräte die zündende Idee: „So etwas braucht Kesselsdorf auch.“ Schon am 12. September wurde ein erster Entwurf präsentiert. Durch das Ingenieurbüro Rechenberger wurde der Abriss geplant, durch das Landschaftsarchitekturbüro Frase die Freianlage.

Am 10. Dezember 2019 konnte mit Start des Aufrufes der Antrag komplett bei der Bewilligungsbehörde des Landratsamtes eingereicht werden. Das Vorhaben ist eins von fünf geförderten Projekten im Landkreis.

Das Grundstück befindet sich in absolut zentraler Lage zwischen der neuen Ortsmitte und dem alten Ortskern. Hier wird nun eine Parkanlage mit Außensportgeräten für Jung und Alt entstehen. Die neue Anlage steht allen Einwohnern aus Kesselsdorf zur Verfügung, speziell auch den benachbarten Kindereinrichtungen und den künftigen Bewohnern der sich derzeit im Bau befindenden Seniorenwohnanlage. Durch die zentrale Lage und der sich in unmittelbarer Nähe befindlichen Haltestelle des ÖPNV wird eine starke Frequentierung erwartet.

Bürgermeister Ralf Rother stellt fest, „dass durch die gute Zusammenarbeit des Ortschaftsrates mit der Verwaltung ein attraktiver Ort für Entspannung, Sport und Spiel entstehen kann.“



v. l.: Bauamtsleiter André Börner, Bürgermeister Ralf Rother, Landrat Michael Geisler, Ortsvorsteher Dietmar Freund, Stadträtin Uta-Verena Meiwald



Stadtverwaltung Wilsdruff

Nossener Straße 20, 01723 Wilsdruff,
www.wilsdruff.de, post@swilsdruff.de

Montag: 08:00 bis 12:00 Uhr
 Dienstag: 08:00 bis 12:00 Uhr
 14:00 bis 18:00 Uhr
 Mittwoch: nach Terminvereinbarung
 Donnerstag: 08:00 bis 12:00 Uhr
 Freitag: 08:00 bis 12:00 Uhr

Bürgerbüro Wilsdruff

Montag: 09:00 bis 12:00 Uhr
 14:00 bis 16:00 Uhr
 (16:00 bis 18:00 Uhr
 nach Terminvereinbarung)
 Dienstag: 09:00 bis 12:00 Uhr
 14:00 bis 18:00 Uhr
 Mittwoch: nach Terminvereinbarung
 Donnerstag: 09:00 bis 12:00 Uhr
 14:00 bis 16:00 Uhr
 Freitag: 09:00 bis 12:00 Uhr

Bürgerbüro Kesselsdorf

Steinbacher Weg 9, 01723 Kesselsdorf
 Freitag: 09:00 bis 13:00 Uhr

Vorwahl 035204

Telefon: 463-0

Telefax: 463-600

Sekretariat Bürgermeister 463-111

Sprechzeiten nach vorheriger Vereinbarung

Sekretariat Beigeordneter 463-112

Hauptamt 463-100

Bürgerbüro Wilsdruff/Kesselsdorf 463-120

Standesamt 463-130

Vollzugsdienst/Ordnungs-
 angelegenheiten 0172 3693900

Kämmerei/Kasse 463-200

Grund- und Gewerbesteuer 463-206

Bauamt 463-300

Straßenbeleuchtung/

Winterdienst 463-322

Liegenschaften/Immobilien 463-314

Wohnungswesen 463-323

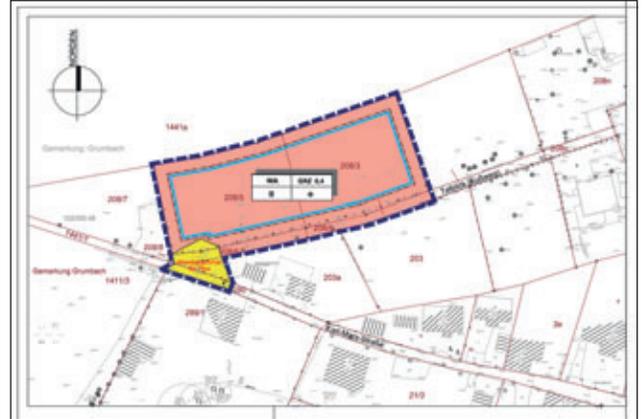
Bauhof 791540

Öffentliche Bekanntmachungen

Bekanntmachung Bebauungsplan Nr. 30 „Talblick - Braunsdorf“ – Satzungsbeschluss

Der Stadtrat fasste in seiner Sitzung am 23.01.2020 den folgenden Beschluss:

1. Aufgrund des § 10 des BauGB in der aktuell gültigen Fassung wird, nach Beschlussfassung durch den Stadtrat der Stadt Wilsdruff vom 23.01.2020, die Satzung über den Bebauungsplan Nr. 30 „Talblick - Braunsdorf“, bestehend aus der Planzeichnung und den textlichen Festsetzungen des Bebauungsplanes in der Fassung vom Oktober 2018, einschließlich der redaktionellen Ergänzungen vom 23.01.2020, erlassen.
2. Die Begründung wird gebilligt.
3. Der Bürgermeister wird beauftragt, die Satzung auszufertigen und durch Bekanntmachung gemäß § 10 Abs. 3 BauGB in Kraft zu setzen.

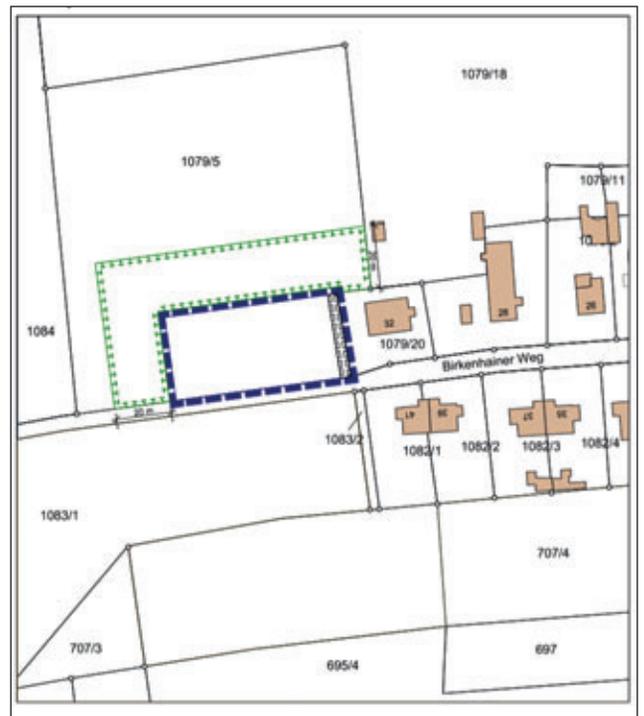


Ralf Rother
 Bürgermeister

Bekanntmachung Ergänzungssatzung „Flst. 1079/5 – Birkenhainer Weg“ in Wilsdruff – Satzungsbeschluss

Der Stadtrat hat in seiner Sitzung am 23.01.2020 folgenden Beschluss gefasst:

1. Der Stadtrat der Stadt Wilsdruff beschließt aufgrund des § 34 Abs. 4 Satz 1 Nr. 3 des Baugesetzbuches, in der aktuell gültigen Fassung, die Ergänzungssatzung „Flurstück 1079/5 – Birkenhainer Weg“, bestehend aus dem Satzungstext und der Karte zur Satzung, in der Fassung vom Oktober 2018.
2. Die Begründung zur Satzung mit redaktionellen Ergänzungen wird gebilligt.
3. Der Bürgermeister wird beauftragt, die Satzung auszufertigen und öffentlich bekannt zu machen.



Ralf Rother, Bürgermeister

Öffentliche Bekanntmachungen

Bekanntmachung über das Inkrafttreten der Ergänzungssatzung „Flst. 1079/5 – Birkenhainer Weg“ in Wilsdruff

Durch den Stadtrat der Stadt Wilsdruff wurde am 23.01.2020 die Ergänzungssatzung „Flst. 1079/5 – Birkenhainer Weg“ bestehend aus dem Satzungstext und der Karte zur Satzung in der Fassung vom Oktober 2018 als Satzung beschlossen.

Die Ergänzungssatzung „Flst. 1079/5 – Birkenhainer Weg“ tritt am Tage der Bekanntmachung im Amtsblatt der Stadt Wilsdruff in Kraft.

Jedermann kann die Ergänzungssatzung und die dazugehörige Begründung von diesem Tage an in der Stadtverwaltung Wilsdruff, Bauamt (Zimmer 3.13, 2. OG), Nossener Straße 20, 01723 Wilsdruff während der Öffnungszeiten (Mo, Di, Do, Fr: 08:00 bis 12:00 Uhr; Do: 13:00 bis 16:00 Uhr und Di: 14:00 bis 18:00 Uhr) einsehen und über den Inhalt Auskunft erlangen.

Eine Verletzung der in § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 und 2 BauGB bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften ist unbeachtlich, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit dieser Bekanntmachung schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden ist. Mängel der Abwägung sind unbeachtlich, wenn sie nicht innerhalb von 7 Jahren seit dieser Bekanntmachung schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden sind. Dabei ist der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, darzulegen (§ 215 Abs. 1 BauGB).

Auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs. 4 BauGB über die fristgemäße Geltendmachung etwaiger Entschädigungsansprüche für Eingriffe in eine bisher zulässige Nutzung und über das Erlöschen von Entschädigungsansprüchen wird hingewiesen.

Ralf Rother
Bürgermeister

Baumaßnahmen

Kita „Sonnenschein“ Haus II – Erweiterung

Die Arbeiten zur Erweiterung und Umnutzung in der Kita „Sonnenschein“ Haus II (Landbergweg in Wilsdruff) sowie der Musikschulräume im Dachgeschoss laufen weiter sehr gut. Die Trockenbau- und Akustikarbeiten sind bereits abgeschlossen. Die Malerarbeiten sind in den letzten Zügen. Zuvor wurden die Wände gespachtelt, geschliffen und tapeziert. Nunmehr folgt der Farbanstrich. Der Fliesenleger hat den Sanitärbereich der Kinder sowie die Ausgabeküche und Personaltoilette gefliest und erledigt noch Restarbeiten. Durch den Fußbodenleger wurde der Fußbodenausgleich beendet und nun kann der neue Belag verlegt werden. Durch die Elektriker- und Sanitärfirma werden die Feininstallationen vorgenommen.

Fundbüro

Folgende Fundsachen des letzten Halbjahres können in der Stadtverwaltung Wilsdruff, Bürgerbüro, Nossener Straße 20, Telefon: 035204 463-123, erfragt oder abgeholt werden:

▲ **Handy** vom 23.08.2019 in Wilsdruff ▲ **Handy** vom 09.09.2019 in Limbach ▲ **4 Schlüssel** vom 30.07.2019 in Kesselsdorf ▲ **1 Fahrrad** vom 10.09.2019 in Kesselsdorf ▲ **Fahrzeugschlüssel** vom 06.09.2019 in Kesselsdorf ▲ **Handy** vom 23.10.2019 in Wilsdruff ▲ **Handy** vom 10.11.2019 in Blankenstein ▲ **1 Fahrrad** vom 21.11.2019 in Wilsdruff ▲ **Handschuhe** vom 17.12.2019 in Kesselsdorf ▲ **Turnbeutel** mit Bekleidung vom 16.01.2020 in Wilsdruff ▲ **Schmuckkette** vom 30.01.2020 in Wilsdruff ▲ **1 Schlüssel** vom 13.01.2020 in Wilsdruff ▲ **1 Schlüssel** vom 06.02.2020 in Wilsdruff ▲ **1 Uhr** vom 22.02.2020 in Wilsdruff

Onlineabfrage über: <http://www.wilsdruff.de>

Beratung des Stadtrates

Die nächste Beratung des Stadtrates findet am **26. März 2020, 19:00 Uhr**, statt.

Beratung des Technischen Ausschusses

Die nächste Beratung des Technischen Ausschusses findet am **19. März 2020, 19:00 Uhr**, im Rathaus Wilsdruff, Markt 1, statt.

Sprechstunde des Bürgerpolizisten

Polizei Wilsdruff **7. April 2020**
Löbtauer Straße 6

Die Sprechstunde findet in der Zeit von 15:00 bis 17:45 Uhr statt. Weitere Termine können nach telefonischer Rücksprache unter 035204 20370 vereinbart werden.

Sprechstunde der Friedensrichter

Die Sprechstunde des Friedensrichters Marco Broscheit und der stellvertretenden Friedensrichterin Sabine Neumann findet am **10. März 2020, von 17:00 bis 18:00 Uhr**, im Rathaus, Markt 1 in Wilsdruff statt. Diese können Sie am zweiten Dienstag im Monat besuchen.

Öffnungszeiten der Bücherei Wilsdruff, Nossener Straße 21 a, Telefon 035204 463-800

Montag	09:00 bis 11:30 Uhr 12:00 bis 17:00 Uhr
Dienstag	13:00 bis 18:00 Uhr
Donnerstag	09:00 bis 11:30 Uhr 12:00 bis 19:00 Uhr

Auch wenn wir nicht geöffnet haben, sind wir für Sie da. Recherchieren Sie über das Internet 24 Stunden, 7 Tage die Woche in unserem Buchbestand. Wir sind für Sie online: www.bibliothek-wilsdruff.de

Heimatmuseum Wilsdruff

Heimatmuseum, Gezinge 12,
Wilsdruff, Telefon: 035204 463-870
Öffnungszeiten

Montag bis Donnerstag	09:00 bis 14:00 Uhr
Freitag	09:00 bis 15:00 Uhr
Sonntag	14:00 bis 18:00 Uhr

Schulen und Hort

Vorwahl	035204
• Evangelische Grundschule Grumbach, Tharandter Straße 8	48601
• Grundschule Mohorn, Schulberg 10	035209 20403
Hort	035209 299554
• Grundschule Oberhermsdorf, Hauptstraße 24	0351 6502429
Hort	0351 6505111
• Grundschule Wilsdruff, Nossener Straße 21 a	463-830
Hort	463-840
• Oberschule Wilsdruff, Gezinge 12	463-700
• Gymnasium Wilsdruff, Ausweichstandort Kleinnaundorf, Steigerstraße 14	0351 85072845
• Musikschulverein Wilsdruff e. V., Nossener Straße 20	463-201

Kindertagesstätten

• Kindergartenverein Wilsdruff e. V.	463-200
Nossener Straße 20	
• Kindertagesstätte Blankenstein, Kirchweg 4	035209 20692
• Kindertagesstätte Braunsdorf, Ernst-Thälmann-Straße 1	035203 39978
• Kindertagesstätte Grumbach, Friedensstraße 1 a	48630
• Kindertagesstätte Grumbach II, Friedensstraße 1 b	392464
• Kindertagesstätte Herzogswalde Am Rosengarten 1 a	035209 299378
• Kindertagesstätte Kesselsdorf AWO, Grumbacher Straße 7	47176
• Evangelisches Kinder- und Familienhaus Kesselsdorf, Fröbelweg 1	393730
• Kindertagesstätte Mohorn, Schulberg 11	035209 20391
• Kindertagesstätte Haus 1 Wilsdruff, Struthweg 11	29460
• Kindertagesstätte Haus 2 Wilsdruff, Landbergweg 14	48370
• Kindertagesstätte Wilsdruff, An der Schule 7	48574

Dorfgemeinschaftshäuser

• Blankenstein	035209 21302
• Braunsdorf	035203 409846
• Grumbach	0162 8062296
• Helbigsdorf	0173 2644557
	035204 189675
• Herzogswalde	035209 29196
• Kaufbach	40369
• Kesselsdorf	47194
• Kleinopitz	0178 6884847
• Limbach	48048
• Mohorn	035209 21391
• Wilsdruff	394242

Verkehrseinschränkungen

Wilsdruff – Bis voraussichtlich 13. März 2020 kommt es zu Vollsperrungsmaßnahmen der Parkplätze auf dem Markt. Hier wird das Pflaster instandgesetzt. Sonderparkplätze werden ausgewiesen.

Mohorn – Bis voraussichtlich 13. März 2020 kommt es zu Vollsperrungsmaßnahmen auf der Blumengasse in Höhe Hausnummer 2 bis 10. Hier wird die Trinkwasserleitung erneuert.

Kleinopitz – Bis voraussichtlich 27. März 2020 kommt es zu Vollsperrungsmaßnahmen Saalhausener Straße zwischen Dorfgemeinschaftshaus und Einfahrt der Firma Drebbau. Hier wird die Gas- und Schmutzwasserleitung erneuert. Anwohner im Sperrbereich nutzen bitte die Durchfahrt der Firma Drebbau.

Kleinopitz – Im Rahmen der Erschließung mit Gas, Breitband und Strom durch die ENSO wird es voraussichtlich bis 30. April 2020 zu weiteren Einschränkungen im Bereich Kleinopitz kommen. Die Tharandter Straße, in Höhe Nr. 5 bis 23, wird dabei eingeeengt. Die Weißiger Straße (von Nr. 1 b bis 13) sowie die Mittelstraße und Teile der Schulstraße müssen dagegen voll gesperrt werden. Die örtliche Beschilderung ist hierbei zu beachten.

Grund – Für die Kabel- und Rohrverlegung für die Telekom ist bis voraussichtlich 27. März 2020, in Höhe der Straße „Am Tharandter Wald“ von Nr. 41 bis 47, diese im Rahmen der Bauarbeiten voll zu sperren. Außerhalb der Arbeitszeit ist eine Durchfahrt hier eingeschränkt möglich. Die Beschilderung vor Ort ist dabei zu beachten.

Breitband – Im Zusammenhang mit dem Breitbandausbau kann es in der jeweiligen Ortslage zu Beeinträchtigungen kommen. Bitte beachten Sie die jeweiligen Beschilderungen. Bei konkreten Maßnahmen informieren wir hier gesondert.

Allgemein – Während der angezeigten Baumaßnahmen sind Einschränkungen oder Behinderungen des Fußgänger- und Fahrzeugverkehrs nicht auszuschließen. Bitte achten Sie auf die örtlichen Umleitungsempfehlungen.

Veröffentlichungen Dritter

11. Sächsischer Landeswettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ gestartet

Ab sofort bis zum 29. Mai 2020 anmelden!

Am 5. Februar 2020 gab Sachsens Umweltminister Thomas Schmidt den Startschuss zum nunmehr bereits 11. Sächsischen Landeswettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“. Der Wettbewerb soll Bürger in den ländlichen Regionen motivieren, die Zukunft ihrer Dörfer mitzubestimmen und sich bei deren wirtschaftlicher, sozialer, kultureller und ökologischer Entwicklung zu engagieren. Teilnehmen können Dörfer mit bis zu 3000 Einwohnern. Wie die Mitwirkung gestaltet werden soll, kann jeder selbst in die Hand nehmen. Wichtig ist die Abstimmung mit der Gemeinde. So kann beispielsweise der Ortschaftsrat oder der Heimatverein die Leitung übernehmen.

Neu beim Wettbewerb: „Dorfwerkstatt“ unterstützt Orte professionell

Erstmals wird es eine „Dorfwerkstatt“ geben. Interessierte Dörfer erhalten damit eine kostenfreie professionelle Begleitung direkt im Ort in Form von moderierten Workshops und fachlicher Expertise, um ihre Projekte zu entwickeln.

Letztendlich gewinnen alle Dörfer, die sich zur Teilnahme am Wettbewerb entschließen. Denn es entsteht ein neuer Gemeinschaftssinn und es werden viele Ideen für die weitere Gestaltung ihres Ortes „geboren“. Die Sieger im Landeswettbewerb erhalten Geldprämien. Außerdem können beispielhafte Einzelleistungen mit Sonderpreisen gewürdigt werden. Ein Sonderpreis wird für die barrierefreie Gestaltung öffentlicher Einrichtungen und Anlagen vergeben. Alle nichtplatzierten Dörfer erhalten eine finanzielle Anerkennung für das Engagement der Dorfgemeinschaft.

Mitmachen lohnt sich also. **Anmeldeschluss ist der 29. Mai 2020.**

Die Teilnahmebedingungen und weitere Informationen sind abrufbar unter www.laendlicher-raum.sachsen.de/dorf-wettbewerb.

Kontakt:

Landratsamt Sächsische Schweiz-Osterzgebirge, Stabsstelle Wirtschaftsförderung,
Katrin Hentschel, Telefon: 03501 515-1518, E-Mail: katrin.hentschel@landratsamt-pirna.de

Veröffentlichungen Dritter

Wasser- und Bodenanalysen

Am Dienstag, **24. März 2020**, bietet die AfU e. V. die Möglichkeit, in der Zeit von 11:00 bis 12:00 Uhr, in Wilsdruff, im Vereinshaus, Freiburger Straße 48, Wasser- und Bodenproben untersuchen zu lassen. Gegen einen Unkostenbeitrag kann das Wasser sofort auf den pH-Wert und die Nitratkonzentration untersucht werden. Dazu sollten Sie frisch abgefülltes Wasser (ca. 1 Liter) in einer Kunststoff-Mineralwasserflasche mitbringen. Auf Wunsch kann die Probe auch auf verschiedene Einzelparameter, z. B. Schwermetalle oder auf Brauchwasser- bzw. Trinkwasserqualität, überprüft werden. Weiterhin werden auch Bodenproben für eine Nährstoffbedarfsermittlung entgegengenommen. Hierzu ist es notwendig, an mehreren Stellen des Gartens Boden auszuheben, sodass insgesamt ca. 500 Gramm der Mischprobe für die Untersuchung zur Verfügung stehen.

Arbeitsgruppe für Umwelttoxikologie e. V.

Tel./Fax.: 03727 976311, Internet: www.afu-ev.org, E-Mail: afu-ev@web.de

HÖRmobil parkt auf dem Marktplatz

Am 19. März 2020 kommt das sächsische HÖRmobil in der Zeit von 09:00 bis 15:00 Uhr zur mobilen Beratung auf den Marktplatz nach Wilsdruff.



Nutzen Sie das Angebot rund um das Thema Teilhabe aller Behinderungsformen, ganz speziell zur Hörschädigung. Ratsuchende mit Fragen rund ums Hören und Schwerhörigkeit können sich vertrauensvoll an die Experten des Landesverbandes der Schwerhörigen und Ertaubten Sachsen e. V. wenden, verschiedene Hörhilfsmittel, wie z. B. Lichtsignalanlagen, aber auch Rauchmelder ausprobieren. Eine kleine Hörtestung ist möglich. Weiterhin erhalten Sie, unterstützt von den Teilhabeberatern aus dem Landkreis, Beratung und Aufklärungen wie Sie

- ihre Teilhabe am gesellschaftlichen Leben mit dieser oder anderen Formen der Einschränkung optimieren,
- in Kontakt zu anderen Beratungsangeboten bzw. Selbsthilfeorganisationen, aber auch zu Ämtern, Behörden, Krankenkassen, Ärzten und Kliniken, Kostenträgern und Leistungserbringern gelangen,
- mit Rechtsansprüchen und sozialen Belangen gemäß Bundesteilhabegesetz umgehen,
- Hilfsmittel (z. B. Hörhilfsmittel/-technik), aber auch Rehabilitationsmaßnahmen für Teilhabeberechtigte beantragen,
- Fördermöglichkeiten am Arbeitsplatz, insbesondere für den Einsatz von Assistenzen (z. B. Einsatz eines Schriftdolmetschers) und Hilfsmitteln nutzen,
- einen Schwerbehindertenausweis beantragen,
- Freizeit- und Erholungsmöglichkeiten nutzen und
- eine Audiotherapie zum Umgang mit der Behinderung und Verbesserung der kommunikativen Fähigkeiten lohnend einsetzen können.

Eine „Ergänzende unabhängige Teilhabeberatung“ (EUTB) unterstützt behinderte Menschen oder von Behinderung bedrohte Menschen sowie deren Angehörige. Die EUTB-Beratungsstelle des Landesverbandes der Schwerhörigen und Ertaubten Sachsen e. V. in Chemnitz bietet speziell diese Beratung für Hörgeschädigte mit dem HÖRmobil an. Frau Zimmermann, selbst Cochlea Implantat-Trägerin, steht Ihnen in der Zeit von 10:00 bis 15:00 Uhr gern zur Verfügung. Die Mitarbeiter der ergänzenden unabhängigen Teilhabeberatung (EUTB) aus dem Landkreis Pirna werden ebenso am HÖRmobil anzutreffen sein und somit die regional vorhandenen Beratungsmöglichkeiten sichtbar machen. Mit dieser individuellen, kostenlosen und von Vertraulichkeit gekennzeichneten Beratung werden fachspezifische und regional Kompetenzen vernetzt vorzufinden sein.

Anett Zimmermann, Teilhabeberaterin

EUTB-Stelle des Landesverbandes der Schwerhörigen und Ertaubten Sachsen e. V.

Tel.: 0371 91898999, Mobil: 0176 73531369

E-Mail: anett.zimmermann@schwerhoerigen-netz.de

Fair Play beim 18. ENSO-Fußball- Nachwuchsförder- preis

**Neue Kategorie lässt auch kleinere
Vereine punkten - jetzt bewerben!**

Fair Play und ein soziales Vereinsleben stehen in diesem Jahr im Fokus des ENSO-Fußball-Nachwuchsförderpreises. Die ENSO Energie Sachsen Ost AG vergibt wieder Preisgelder im Gesamtwert von 15.000 Euro, um ostsächsische Fußballvereine für ihr Engagement in der Nachwuchsförderung zu würdigen. Bewerbungen können bis zum **8. März 2020** online unter www.fussball-foerderpreis.de eingereicht werden.

Neu in diesem Jahr ist die Kategorie „Erzähl uns deine Story“, in der auch kleinere Vereine mit ihren besonderen Geschichten über Erfolge oder auch Hindernisse im Vereinsleben punkten können. Die zehn besten Vereine können sich über ein Preisgeld in Höhe von 500 bis 2.500 Euro freuen. Ein weiteres Novum gibt es beim Online-Voting: Diesmal gehen alle Bewerber, nicht nur wie bisher die Finalisten, automatisch ins Rennen um den mit zusätzlich 1.000 Euro dotierten Publikumspreis.

Die ENSO Energie Sachsen Ost AG vergibt den ENSO-Fußball-Nachwuchsförderpreis zur zielgerichteten Nachwuchsarbeit bereits seit 2003. Zum Fußball-Beirat gehören unter anderem Hermann Pezenka vom Sächsischen Fußballverband, der ehemalige DFB-Jugendtrainer Klaus Sammer, Jochen Rest vom Sächsischen Staatsministerium für Kultus, die ehemalige FIFA-Schiedsrichterin Anja Kunick sowie Thomas Wockatz, Vorsitzender der 1. Ostsächsischen Fußballschule „kickfixx“. Bisher konnten insgesamt 146 Preise im Gesamtwert von 260.000 Euro vergeben werden.

Kontakt und Anfragen:

ENSO-Fußballbüro,

Telefon: 0351 468-4050

Veröffentlichungen Dritter

Amtliche Haushaltsbefragung Mikrozensus und Arbeitskräftestichprobe der EU 2020

Bereits seit Anfang des Jahres 2020 werden, analog den Vorjahren, die Befragungen zum Mikrozensus und der Arbeitskräftestichprobe der EU durchgeführt.

Rechtsgrundlage für den Mikrozensus ist das Gesetz zur Durchführung einer Repräsentativstatistik über die Bevölkerung und die Arbeitsmarktbeteiligung sowie die Wohnsituation der Haushalte (Mikrozensusgesetz - MZG) vom 7. Dezember 2016 (BGBl. I S. 2826) in Verbindung mit der Verordnung (EG) Nr. 577/98 des Rates vom 9. März 1998 zur Durchführung einer Stichprobenerhebung über die Arbeitskräfte in der Gemeinschaft (ABl. EG L 77 S. 3) in den jeweilig gültigen Fassungen. Im Jahr 2020 werden den Haushalten neben dem regulären Frageprogramm auch Fragen zur Arbeitsmarktbeteiligung sowie zum Einkommen und den Lebensbedingungen gestellt.

Wichtige Komponenten des Mikrozensus sind:

Der Mikrozensus ist eine amtliche Haushaltsbefragung und wird jährlich auf der Grundlage des Mikrozensusgesetzes in allen Bundesländern Deutschlands bei einem Prozent der Bevölkerung durchgeführt. Somit werden in Sachsen rund 20.000 Haushalte zu ihrer Haushalts-, Familien- und Erwerbssituation befragt.

Die Erhebungsbeauftragten, welche vom Statistischen Landesamt eingesetzt werden, führen bei den ausgewählten Haushalten die Befragung vor Ort durch. Einbezogen werden Haushalte in Gebäuden, welche nach ei-

nem mathematisch-statistischen Zufallsverfahren ausgewählt worden sind. Die Auswahl basiert auf den Ergebnissen des Zensus 2011. Die Verteilung der Haushalte erfolgt auf alle Monate und Wochen des Kalenderjahres, wobei die Befragung der Haushalte zu einer vorgegebenen Berichtswoche stattfindet (festes Berichtswochenkonzept). Für die in der Stichprobe befindlichen Haushalte besteht eine **gesetzliche Auskunftspflicht**, welche mündlich gegenüber dem Erhebungsbeauftragten oder schriftlich gegenüber dem Statistischen Landesamt erteilt werden kann. Die Erhebungsbeauftragten kündigen ihren Besuch schriftlich oder persönlich an und können sich selbstverständlich mit einem Interviewerausweis des Statistischen Landesamtes des Freistaates Sachsen, welcher im Zusammenhang mit dem Personalausweis gilt, ausweisen. Sie sind zu den entsprechenden Gesetzen und den einschlägigen Bestimmungen des Datenschutzes belehrt und zur Geheimhaltung verpflichtet worden. Alle Einzelangaben werden geheim gehalten und dienen ausschließlich den gesetzlich bestimmten Zwecken. Sofern sich Bürger hinsichtlich der Rechtmäßigkeit dieser Erhebung an Sie wenden, unterstützen Sie uns bitte anhand der Ihnen vorliegenden Informationen.

Haben Sie weitere Fragen sowie zusätzlichen Informationsbedarf, dann wenden Sie sich bitte an den zuständigen Referenten für Private Haushalte - Stefan Meller, Telefon 03578 33-2110.

Wir bedanken uns für Ihre Unterstützung.

Stefan Meller, Referent Private Haushalte

Georado informiert

„Kulturfeierabend“ in Dorfhain

Seit Januar 2020 finden einmal pro Monat im Georado die Kulturfeierabende statt. Es gibt Geistreiches, Unterhaltsames, Diskussionsanregendes, aber auch Musikalisches und Filmisches zu erleben. In gemütlicher Atmosphäre kann man z. B. Geschichten lauschen, Musik hören und die Kunst im Bistro und den Galerieräumen auf sich wirken lassen.

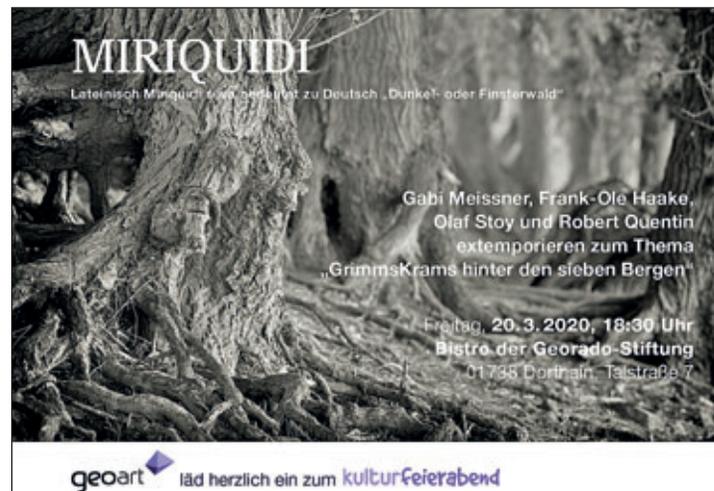
Der Januar startete mit der literarischen Talkshow „Übergänge“ und endete mit einem anregenden Streitgespräch über Gott, Propheten und Utopien. Im Februar war die Premiere des Erzählbandes „Vom Moment einer Möglichkeit“. Olaf Stoy stellte seinen neuen Erzählband mit einer Lesung vor. Begleitet wurde er von Tino Z. (Gitarre und Gesang). Die zahlreichen Besucher hatten sichtlich Freude an diesem hintergründigen und rockigen Abend.



Am Freitag, **20. März 2020**, ab 18:00 Uhr, wird es mystisch. Unter dem Titel „Miriquidi“ lädt dann das Team von Geoart zum 3. Kulturfeierabend ein. Das, nicht ganz ernst gemeinte, Thema lautet dieses Mal „GrimmsKrams hinter den sieben Bergen ...“. Gabi Meissner spricht über den Wald als Projektionsfläche für unsere Ängste und Hoffnungen. Olaf Stoy liest dazu die Urfassung von „Schneewittchen“ von 1808. Untermalt wird das Ganze mit lyrischen Kurzfilmen von Robert Quentin. Gleichzeitig eröffnet die Ausstellung „Märchen-Wald“ mit Fotografien von Annett Stoy und Steffen Petrenz.

Weitere Informationen unter:

www.georado.de/geoart/geoart_veranstaltungen



Aus den Schulen und Kindereinrichtungen

Hort Mohorn

Winterferienspiele im Hort Mohorn



Leider mussten wir in unseren Winterferien die Po-Rutscher und Schlitten zu Hause lassen, da Frau Holle wohl in diesem Jahr nicht die Goldmarie zu Gast hat. Aber wir waren kreativ und haben in der ersten Ferienwoche Faschingsmasken und aus Eierpappen Raupen, Schiffe und Autos gebaut. Da wir auch alle Pizza-Fans sind, gab es am Dienstag leckere selbstgemachte Pizza. Auch Bruno Christof war in der ersten Ferienwoche wieder Gast in unserem Hort und bereicherte den Tag durch Hörspiele zum Mithören. Während draußen der Wind wehte, haben wir

es uns gemütlich gemacht und gemeinsam einen Film von den drei Fragezeichen geschaut. Bei Sportspielen und einem Spielzeugtag konnten wir die erste Ferienwoche gut beenden und hofften natürlich weiterhin auf Schneeeeeee!

In der zweiten Woche war die Goldmarie bei Frau Holle immer noch im Urlaub, sodass wir uns andere Beschäftigungen suchen mussten. Selbst Kochen ist in den Ferien einfach klasse. Die Spaghetti mit Tomatensoße waren wirklich sehr lecker. Beim Spielzeugtag brachten die Kinder viele verschiedene Bausätze von Lego-Technik und Gesellschaftsspiele mit. Bei

selbstzubereitetem Popcorn konnten wir uns in die Welt von dem Wasserdrauchen Nessi entführen lassen. Unsere Volleyball-Trainer vom SV Wacker Mohorn e. V., die nun schon im dritten Jahr zu uns kommen, haben uns auch dieses Jahr die Grundbegriffe vom Volleyball erklärt. Sie zeigten den jüngeren Kindern die Grundbegriffe zum Volleyballspiel. Die älteren Kinder konnten schon geschickter mit dem Ball umgehen. Als krönenden Abschluss bekamen alle Kinder einen Ball geschenkt, um auch zu Hause trainieren zu können. Vielen Dank für den tollen Tag.

Hort-Team Mohorn



Kindertagesstätte „Spatzennest“ Braunsdorf

Wo bleibt der Winter?



Die Tage sind noch kurz, draußen ist es kalt, ungemütlich und grau, die Wolken hängen tief, ein eisiger Wind pfeift um das Haus – der Winter ist da – jedenfalls laut Kalender. Denn leider fehlt der Schnee, der zum Schneemannbauen und zum Rodeln einlädt. Wir singen gemeinsam Schneemannlieder und lernen das Fingerspiel „Pille, palle, polle“ von Frau Holle. Oft schauen wir zum

Fenster hinaus, aber es will und will nicht schneien. Aus diesem Grund haben wir aus Salzteig eine Schneemannfamilie geformt und gebacken. Sieht sie nicht lustig aus? Vielleicht lässt es ja Frau Holle doch noch schneien, damit wir draußen endlich einen Schneemann bauen können.

Kinder und Erzieherinnen der Schnecken



**Sie wollen das Amtsblatt der Stadt Wilsdruff
in Ihren elektronischen Briefkasten?**

Bestellen Sie kostenfrei per e-Mail unter newsletter@riedel-verlag.de



Aus den Schulen und Kindereinrichtungen

Kindertagesstätte „Landbergwichtel“ Herzogswalde

Mit Tä-Tä-Tä und Bum-Bum-Bum

Am Rosenmontag fand, nun schon traditionell, der gemeinsame Faschingszug der Landbergwichtel mit den Omis und Opis aus dem benachbarten Rosengarten statt. Geschmückt mit lustigen Hüchchen, Luftballons, Luftschlangen und Konfetti zogen wir zusammen durch die Außenanlage der Seniorenwohnanlage Rosengarten. Mit Rasseln, Trommeln, Schellen und Glöckchen begleitet, sangen wir das Lied: „Mit Tä-Tä-Tä und Bum-Bum-Bum ziehen wir ums Haus mit tsching-de-rasa-bum ziehen wir ums

Haus herum!“. Die Sonne war auch neugierig geworden und lies sich nach dem stürmischen Wochenende wieder einmal sehen. Die lieben Rosengartenbewohner bedankten sich für unseren Besuch mit allerlei Knabereien und kleinen Geschenken.

Danke für den fröhlichen Vormittag in bester Faschingsstimmung sagen die kleinen und großen Landbergwichtel!



Evangelisches Kinder- und Familienhaus Kesselsdorf

FSJler/-in für 2020/21 gesucht



2019/2020 konnten wir uns im Ev. Kinder- und Familienhaus glücklich schätzen. Wir hatten für ca. drei Monate zwei FSJlerinnen im Einsatz. Seit Dezember 2019 begleitet Liesa die Kinder der Mondgruppe und hilft den 3- bis 6-Jährigen bei allem, was im pädagogischen Alltag so anfällt. Liesa kommt aus Freital und ist mit ihren 17 Jahren eine noch junge Freiwillige. Sie kann mit dem FSJ ihrer Schulpflicht nachkommen und das Jahr nutzen, um zu prüfen, wo ihre berufliche Laufbahn hingehen soll. Im FSJ kann sie viele Erfahrungen sammeln. Sie erlebt beruflichen Alltag, lernt, selbständig zu arbeiten, erlebt, was Teamarbeit bedeutet und bekommt Einsicht in den Beruf der Erzieherin. Da sie gerne Kinder begleitet, macht sie sogar etwas, was ihr Freude bereitet. Für ihre Arbeit bei uns bekommt sie natürlich jeden Monat ein finanzielles Budget.

Unsere FSJlerin Jasmin ist bereits seit September 2018 bei uns. Bei ihr war es möglich, das FSJ für ein halbes Jahr zu verlängern, sodass sie bis Ende Februar 2020 unsere Gruppen unterstützen konnte. Wir freuten uns alle sehr, denn Jasmin war uns mit ihrer liebevollen, zuverlässigen Art sehr ans Herz gewachsen. Jasmin war zu Beginn ihrer FSJ-Zeit in der Sonnengruppe eingesetzt. Hier begleitete sie, wie Liesa, die größeren Kinder in unse-

rem Haus. Außerdem unterstützte sie die Lichtkinder. Das sind unsere Vorschüler/-innen, die sich einmal die Woche zur Vorschulstunde treffen. Einmal im Monat gibt es einen besonderen Ausflug. Seit Herbst letzten Jahres unterstützte Jasmin die Wassergruppe mit zwölf Krippenkindern zwischen einem und drei Jahren. Seit Anfang des Jahres ging Jasmin außerdem mit den Vorschulkindern einmal die Woche zum Schwimmkurs ins Elbamare. Eine pädagogische Fachkraft war natürlich immer dabei und behielt die Verantwortung. Jasmin hatte bereits vor dem FSJ eine Berufsausbildung abgeschlossen. Sie nutzte die Zeit, um zu prüfen, ob sie noch einmal eine Ausbildung im pädagogischen Bereich machen möchte. Die vielen pädagogischen Erfahrungen haben ihren Wunsch bestätigt. Jasmin wird sich tatsächlich in die pädagogische Laufbahn begeben und bereitet gerade ihre Zeit als Tagesmutter für die Stadt Wilsdruff vor. Wir drücken die Daumen, dass es klappt und wünschen ihr dabei alles Gute und viel Segen!



Inzwischen machen wir uns bereits auf die Suche nach interessierten Jugendlichen, die Lust haben, ab Herbst 2020 ein FSJ bei uns zu leisten. Liesa ist bis August bei uns. Ab September 2020 haben wir einen freien Platz.

Cornelia Gräfe, Leiterin

Aus den Schulen und Kindereinrichtungen

Evangelisches Kinder- und Familienhaus Kesselsdorf

Wir suchen für das Jahr 2020/2021 wieder eine/n Bewerber/-in für unsere FSJ-Stelle

Das Freiwillige Soziale Jahr (FSJ) bietet jungen Menschen zwischen 16 und 27 Jahren die Chance, ihre Persönlichkeit und Kompetenzen weiterzuentwickeln und sich beruflich zu orientieren sowie gleichzeitig praktische Erfahrungen zu sammeln. Die Freiwilligen erhalten als Ausgleich eine Beurteilung sowie ein Taschengeld von ca. 500 Euro. Die Dachorganisation für das FSJ ist die Diakonie. Sie betreut die Freiwilligen während des Jahres.

Wenn wir also dein Interesse geweckt haben, so kannst du dich ab so-

fort bei uns melden (kinderhaus.kesselsdorf@evlks.de) oder am besten gleich direkt bei der Diakonie, die eine Bewerbung von dir bekommt (freiwilligendienst@diakonie-sachen.de). Während zweier Probetage vorab gibt es die Möglichkeit, zu prüfen, ob das FSJ oder wir als Einsatzstelle das Richtige für dich sind. Auf unserer Homepage www.kinderhaus-kesselsdorf.de kannst du dich über uns informieren.

Wir freuen uns über dein Interesse!

Herzliche Einladung zu unserem großen Frühlingsflohmarkt im Kinder- und Familienhaus

Der Förderverein organisiert mit Hilfe von Eltern aus dem Kinder- und Familienhaus einen Flohmarkt. Der Erlös von Ihren verkauften Sachen kommt zu 50 % einem Kinderhausprojekt zu Gute und 50 % erhalten Sie. Am **Freitag, 20. März 2020**, wird in den Zeiten von 07:00 bis 17:00 Uhr Nützliches rund ums Kind, wie Kinderbekleidung oder Spielsachen, angenommen. Wir bitten Sie, den Preisvorschlag und Ihre Teilnahmenummer auf den Verkaufsartikel zu befestigen. Nähere Informationen dazu werden im Foyer des Kinderhauses aushängen.

- **Samstag, 21. März 2020, Verkauf von 09:00 bis 12:00 Uhr**
- **Montag, 23. März 2020, Abholung von nicht verkauften Sachen**

Alternativ besteht die Möglichkeit, einen eigenen Verkaufsstand mit einer Platzmiete von 6 €/1 m, 12 €/2 m oder 15 €/3 m zu betreiben. Der Auf-

bau der eigenen Stände und der Verkauf erfolgen in eigener Verantwortung. Aufbau ist am Samstag, 21. März 2020, ab 08:00 Uhr, möglich. Die Einnahmen gehen zu 100 % an den Verkäufer. Bitte tragen Sie sich dazu verbindlich in die Listen im Foyer ein.



Kinder müssen für einen eigenen Spielzeugverkaufsstand keine Standgebühr bezahlen.

Katrin Däßler

Kindertagesstätte „Sonnenschein“ Haus 1 Wilsdruff

Glühwürmchen erobern den Kindergarten Sonnenschein Haus 1



Im September 2019 sind die Glühwürmchen in die Kita Sonnenschein Haus 1 eingezogen. Wir sind zwar noch klein, bringen aber mit unserem Leuchten viel Freude ins Haus hinein. Voller Stolz und mit erhobem Kopf können wir nun sagen, wir sind

Kindergartenkinder. Schnell haben wir uns in den Kindergartenalltag eingelebt und stellen mit Erstaunen fest, was wir schon alles alleine können und jetzt auch dürfen, denn wir sind ja jetzt „groß“. Wir Glühwürmchen wollen Forscher, Künstler, Denker und Sportler sein. So haben wir getestet, was geschieht, wenn Smarties mit Wasser in Verbindung gebracht werden. Eine wirkliche Farboxplosion, die wahrhaft toll anzusehen war. Wir sind auch

schon echte Künstler, denn als Gruppe haben wir gemeinsam ein Bild für unser Glühwürmchen-Zimmer gestaltet. Das ist wirklich sehr schön geworden und spiegelt wieder, wie wir sind und was wir wollen: neugierig und experimentierfreudig. Wir lernen mit Freude, wir bewegen uns gern und erobern den Kindergarten und die Umgebung, wir lachen gern ... also „bunt“. So sind wir auf unsere weitere Kindergartenzeit ganz gespannt, gemeinsam mit unserer Erzieherin Peggy.



Peggy Koppe

Aus den Schulen und Kindereinrichtungen

Kindertagesstätte „Sonnenschein“ Haus 1 Wilsdruff

Ein Vorlesetag im Kindergarten „Sonnenschein“ Haus 1

Am 11. Februar bekamen die Schmetterlings- und Bienenkinder Besuch von Clara Hähnel. Wir hatten sie für eine Vorlesestunde in den Winterferien zu uns eingeladen. Clara geht schon in die 3. Klasse und ist eine wirklich sehr gute Vorleserin. Für diesen Tag hatte sie uns drei Bücher ausgesucht und mitgebracht. Gleich 09:00 Uhr ging es los. Wir waren gespannt, neugierig und hatten es uns auf Decken gemütlich gemacht. Dann kam die erste Geschichte aus dem Buch „Die kleine Spinne Widerlich – komm wir spielen Schule“. Nach einer kurzen Pause, in der die Kinder Fragen stellen konnten, hörten wir die Geschichte vom „Maulwurf

und seinen Freunden“. Zum Schluss las Clara von „Quentin Qualle – Rock am Riff“ vor. Wir staunten und lachten über die Abenteuer der kleinen Bücherhelden. Und dann war das Vorlesen auch schon wieder zu Ende. Wie schnell doch die Zeit vergangen war. Am Schluss gab es für Clara einen großen Applaus und ein paar Blümchen. Danke liebe Clara, es hat uns allen sehr gut gefallen. Danke für diese schöne Zeit und die tollen Geschichten. Wir freuen uns auf ein Wiedersehen.

Damaris Böhme und Ina Weigelt

Die Feuerwehr berichtet

Sturmtief Sabine verschonte das Wilsdruffer Stadtgebiet

Wie bereits einige Tage vorher vom Deutschen Wetterdienst angekündigt, fegte von Sonntag bis Montag, 9. und 10. Februar 2020, das Tiefdruckgebiet Sabine über Mitteleuropa hinweg. Entgegen der teilweise ersten Prognosen wurde das Stadtgebiet Wilsdruff weitestgehend verschont. Die Nacht vom Sonntag zum Montag war für die Einsatzkräfte aller Ortswehren ruhig. Erst am Montagmorgen, gegen 06:30 Uhr, wurden die Ortswehren Kleinopitz und Kesselsdorf zu einem umgestürzten Baum alarmiert, welcher durch den Einsatz von Motorkettensägen beseitigt wurde. Ein vergleichbarer Einsatz folgte kurz darauf zwischen Herzogswalde und Helbigsdorf. Gegen 07:00 Uhr wurde durch die Leitstelle Dresden die ortsfeste Befehlsstelle im Gerätehaus Wilsdruff alarmiert. Dies geschieht immer dann, wenn die Leitstelle beispielsweise aufgrund einer flächendeckenden Unwetterlage überlastet ist. Die ortsfeste Befehlsstelle beendete ihren Einsatz kurz nach 09:00 Uhr wieder. Ein Verkehrsunfall mit einer ver-

letzten Person forderte die Blankensteiner und Mohorner Einsatzkräfte kurz nach dem Mittagessen. Am Nachmittag und Abend folgten noch zwei sturmbedingte Einsätze in Wilsdruff. Dort galt es, einen in den Fahrbahnbereich ragenden Baum zu beseitigen. Ein zweiter, stark schief stehender Baum wurde mittels Drehleiter abgetragen. So konnte ein unkontrolliertes Umstürzen verhindert werden. Zeitgleich zu diesem Einsatz lief noch der Alarm einer Brandmeldeanlage in Kesselsdorf ein, deren Auslösen sich glücklicherweise als Fehlalarm herausstellte.

Insgesamt waren am Montag, 10. Februar 2020, fünf Sturmeinsätze und zwei alltägliche Einsätze zu verzeichnen, die allesamt ohne besondere Vorkommnisse abgearbeitet wurden.

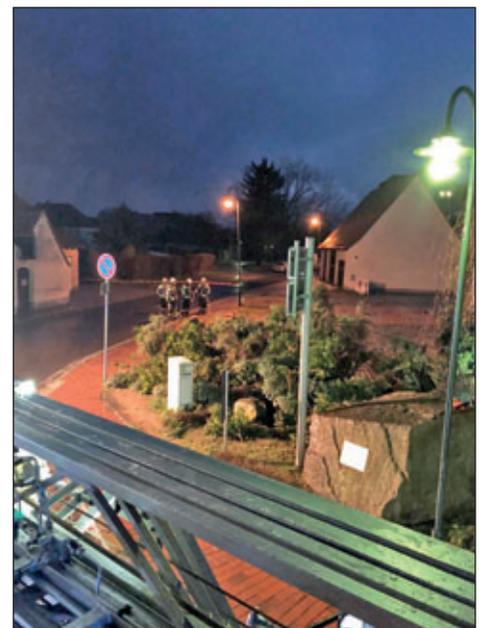
Team Öffentlichkeitsarbeit



Alarmierung zur Nossener Straße, Ecke Gezinge



Gefährliche Schiefelage des Nadelbaumes



Gefahr beseitigt: der Baum wurde fachgerecht abgetragen

Anzeigentelefon für gewerbliche und private Anzeigen Telefon: (037208) 876-200

Wissenswertes

Artur-Kühne-Verein Wilsdruff informiert

GESCHICHTE NEU ERLEBEN

ERKUNDEN SIE WILSDRUFF UND SEINE ORTSTEILE EINMAL GANZ ANDERS

29.03. Kaufbach	Windkraft von einst - Die Kaufbacher Windmühle Treff: 14 Uhr am Dorfgemeinschaftshaus
03.05. Braunsdorf	Vom Konsum zum Kalkwerk Treff: 14 Uhr am Buswendeplatz
14.06. Mohorn/Grund	Postkarten aus Klein-Tirol Treff: 11 Uhr am Pyramidenhaus in Grund
05.07. Oberhermsdorf	Vom Steigerhaus zum Klosterhof Treff: 11 Uhr an der Feuerwehr
30.08. Blankenstein	Kalkbergbau in Blankenstein Treff: 14 Uhr an der Kirche
20.09. Wilsdruff	Wilsdruffer Geschichten 3.0 - Entlang der Wielandstraße Treff: 14 Uhr Ecke Wielandstraße / Birkenhainer Weg
04.10. Herzogswalde	Schloßgeschichten Treff: 14 Uhr Parkplatz am Jagdschloss
25.10. Limbach	Der Limbacher Ergerichtshof früher und heute Treff: 14 Uhr Ecke Hauptstraße / Am Erbericht

SONNTAGSSPAZIERGÄNGE 2020
- ENTDECKERTOUREN DURCH WILSDRUFF UND SEINE ORTSTEILE -



www.artur-kuehne-verein-wilsdruff.webnode.com
www.facebook.com/arturkuehneverein

GESCHICHTE NEU ERLEBEN



Sonntagsspaziergänge
Entdeckertouren durch
Wilsdruff und
seine Ortsteile

Liebe Wilsdruffer, es geht wieder los! Auch in diesem Jahr veranstalten wir unsere Sonntagsspaziergänge. Von März bis Oktober organisieren wir acht neue Rundgänge, auf denen Sie Wilsdruff und seine Ortsteile auf andere Art und Weise kennenlernen können. Besichtigen Sie Objekte, zu denen Sie sonst keinen Zutritt haben, reden Sie mit Zeitzeugen, hören Sie spannende Geschichten und sehen Sie Ihre Heimat mal in einem ganz anderen Licht. In Mohorn und Oberhermsdorf sind unsere Rundgänge in die Dorffeste eingebunden und starten schon um 11:00 Uhr. Alle anderen Rundgänge finden wieder 14:00 Uhr statt und wie es sich für einen Sonntag gehört, gibt es anschließend Kaffee, Kuchen oder auch eine kalte Erfrischung. Alle Infos zu Zeiten und Treffpunkten sehen Sie hier und auf unseren Aushängen, aber wir kündigen Ihnen die einzelnen Rundgänge außerdem auch wieder regelmäßig im Amtsblatt und auf der Homepage der Stadt Wilsdruff an, damit Sie nichts verpassen.

Wir hoffen, Sie sind mit dabei und gehen mit auf Erkundungstour durch unsere Heimat. Wir freuen uns auf Sie!

Ihr AKV
Vivien Ernst
Artur-Kühne-Verein Wilsdruff
www.artur-kuehne-verein-wilsdruff.webnode.com
www.facebook.com/arturkuehneverein

Anzeige(n)



Oberschule	Fachoberschule
<ul style="list-style-type: none"> - mit individueller Förderung - mit Ganztagsangeboten - mit Schülernachhilfe 	<ul style="list-style-type: none"> - Gestaltung - Gesundheit und Soziales - Wirtschaft und Verwaltung

25.04.2020: Eignungstest der Fachoberschule für Gestaltung / Beginn: 9.00 Uhr
Wir haben noch einige freie Plätze an allen Fachoberschulen!

Rabenauer Straße 19 und Kirchstraße 1 - 01705 Freital
Kontakt: Tel. (0351) 640180-20/64120-52 - www.sabel-freital.de



Spielansetzungen
SG Motor Wilsdruff
- Fußball -

19. Spieltag Sachsenliga
14.03.20, 15:00 Uhr: SG Motor Wilsdruff – Radebeuler BC 08

14. Spieltag Kreisliga A
14.03.20, 13:00 Uhr: SG Motor Wilsdruff II – TSV Graupa

Wissenswertes

Feuerwehrblasorchester „Die Wilsdruffer“ – 5. Orchesterwerkstatt 2020

Wer hat mal Lust die Probenarbeit und das Zusammenspiel in einem großen Blasorchester zu erleben? „Die Wilsdruffer“ Blasmusik, das Feuerwehrblasorchester Wilsdruff, möchte dies jungen Musikanten, Interessierten und Wiederholungstätern ermöglichen. Ihr spielt ein Holz- oder Blechblasinstrument, ihr seid Schlagzeuger oder Gesangssolist? Dann bieten wir euch einen Tag des gemeinsamen Musizierens im Blasorchester an. Die 5. Orchesterwerkstatt findet am

Sonnabend, 28. März 2020, ab 09:00 Uhr,
im Stadt- und Vereinshaus Wilsdruff, Freiburger Straße 48,

statt. Wir bitten um vorherige Anmeldung. Anmeldeformular unter www.blasorchester-wilsdruff.de.

Musikalische Vorkenntnisse sollten vorhanden sein. Das Instrument bitte mitbringen.

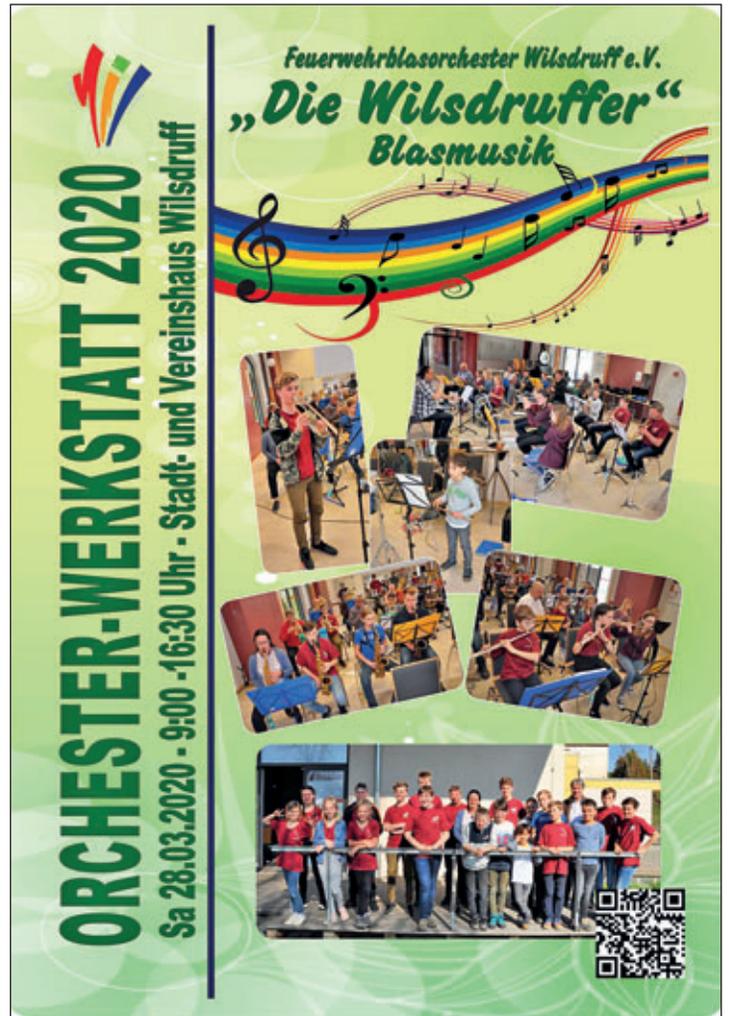
Ablauf der Orchesterwerkstatt:

- Treff und Begrüßung 09:00 Uhr im Stadt- und Vereinshaus Wilsdruff,
- Einstudieren der Orchesterwerke in Registerarbeit unter professioneller Anleitung
- Mittagspause,
- Orchesterarbeit mit Unterstützung erfahrener Musikanten.

Auch diesmal gibt es ein öffentliches Präsentationskonzert 15:30 Uhr im Spiegelsaal des Vereinshauses. Dazu sind die Eltern der Schüler und alle blasmusikbegeisterten Wilsdruffer und Gäste recht herzlich eingeladen. Wir werden Sie mit Kaffee und Kuchen überraschen. Der Eintritt ist frei.

Lust auf Neues? - Wir freuen uns auf euch!

Karsten Ruby
Feuerwehrblasorchester Wilsdruff e. V. „Die Wilsdruffer“



Bronzemedaille knapp verfehlt

Die Hallenlandesmeisterschaften im Fußball fanden 2020 wieder in Wilsdruff statt. Insgesamt sechs Veranstaltungen gab es, und zwar in den Altersklassen Freizeit, Ü35, Ü40, Ü50, Ü60 und Ü70. Die SG Motor Wilsdruff wurde in der Altersklasse Ü50 durch die Mannschaft Wilsdruff Ost vertreten. In einem Feld aus sieben Mannschaften wurde nach den Futsalregeln im Modus „jeder gegen jeden“ gespielt. Im ersten Spiel spielten die Wilsdruffer gegen die SpG Knappensee. Torlos ging diese Begegnung zu Ende. Der nächste Gegner war die Spielgemeinschaft (SpG) Oberlausitz. Mit einem 2:0 Sieg übernahm man kurzzeitig die Tabellenspitze. Für Wilsdruff trafen Axel Kmetzsch und Jörg Ulke. Mit Handwerk Rabenstein folgte der alte und neue Landesmeister als Gegner. Mit 0:2 ging dieses Spiel verloren. Vizemeister SpG Neuhausen



war der nächste Gegner und wieder verlor Wilsdruff, dieses Mal mit 0:1. Im Spiel gegen die TSV Rotation Dresden lieferten die Wilsdruffer eine schlechte Leistung ab und die 0:2 Niederlage war dann auch verdient. Nun musste zum Abschluss ein Sieg her. Das gelang den Ostlern dann auch mit 1:0. Torschütze war Torsten Tulke. Der 4. Platz für Wilsdruff war dann auch verdient. Rabenstein wurde Sieger, Neudorf erreichte Platz 2 und 3. wurde Rotation Dresden. Dank an die SG Grumbach und an die SG Miltitz, die mit Wilsdruff zusammen eine Spielgemeinschaft bildeten. Unser Torhüter Uwe Krause wurde als bester Torwart des Turniers geehrt. Herzlichen Glückwunsch.

Mario Gnannt

Wissenswertes

Der KCW sagt Danke

Wir blicken zurück auf eine wunderschöne, ereignisreiche 40. Saison. Wir können uns nur bedanken, dass ihr es mit uns zu etwas Besonderem gemacht habt. Unsere Jubiläumsfeier hat uns überwältigt, so viele Glückwünsche, durchdachte Geschenke und ein Tanz der Garde von damals überraschte uns. Einfach einmalig schön. Schlagerfasching, die Veranstaltung mit unseren Freunden Omsamgugga, Rosenmontag und auch die anderen Veranstaltungen, waren so toll. Wir freuten uns über diese bombastische Stimmung, Wahnsinnskostüme und sehr gut gelaunte DJs. Wir sind glücklich und können nur sagen: Danke, Danke, Danke. Besonders haben wir uns dieses Jahr auch gefreut, dass wir an drei Umzügen teilnehmen durften. In Freital ließen wir die Dresdner Straße beben, in Radeburg tanzten wir bei Sturm und Regen zu Sachsens größtem Faschingsumzug und auch in Wilsdruff freuten wir uns über gutgelaunte und niedlich verkleidete Kinder aus Wilsdruff und Umgebung.

Wir danken allen, die unsere 40. Saison zu etwas so Besonderem gemacht haben, indem sie mit unserem Verein gefeiert, getanzt und gelacht haben. Ein besonderer Dank geht an die Menschen, Firmen und Sponsoren, die das alles überhaupt erst möglich machen, indem sie uns mit materiellen und finanziellen Mitteln unterstützen. Wir hoffen, dass ihr uns alle noch weitere 40 Jahre begleitet und unterstützt. Der Karnevalsclub Wilsdruff bedankt sich bei allen mit einem kräftigen

Wilsdruff - Helau!



„Ah, so groß hatten wir es uns hier nicht vorgestellt“



Ein Ausspruch, wie er so oder in ähnlicher Weise öfter von den Besuchern des Heimatmuseums der Stadt Wilsdruff zu hören ist. So mancher verweilt dann bis zu zwei Stunden in den Räumlichkeiten, weil es auf den ca. 300 qm Ausstellungsfläche viel Wissenswertes und Interessantes zu entdecken gibt.

Die vor über 100 Jahren entstandene Sammlung hat sich im Wesentlichen bis heute erhalten. Doch es sind auch stets neue Exponate hinzugekommen, sodass aus diesem Fundus immer wieder andere Themen für Ausstel-

lungen aufgearbeitet werden konnten. Damit zukünftig Besonderes, Alltägliches oder Künstlerisches aus der Region gezeigt werden kann, freuen wir uns über Informationen zu möglichen Leihgaben für Sonderausstellungen. Doch bitten wir gleichzeitig um Geduld, wenn nicht jedes Thema

sofort zur Ausstellung kommt. Denn Ziel ist es auch zukünftig, die Vielseitigkeit zu erhalten. Das Heimatmuseum übernimmt treuhänderisch das Sammeln, Bewahren, Forschen und Vermitteln für die Stadt Wilsdruff mit ihrer Umgebung. Zeugnisse der Kultur-, Naturgeschichte und der Kunst, die aus diesem Raum stammen und geschichtliche Zusammenhänge dokumentieren, werden für die folgenden Generationen in Form eines Archivs bewahrt. Objekte, die auf einem Dachboden oder in einem Nachlass fast in Vergessenheit gerieten, können durch die Beleuchtung des geschichtlichen Kontextes für die Allgemeinheit von Bedeutung sein. So kam 2014 ein scheinbar gewöhnliches Waschbrett als Schenkung in die Sammlung. Das Besondere hier ist die Glasfläche, die das Waschen feiner Textilien erleichterte. Mittels Museumsarbeit aufgearbeitete Bestände lassen sich interpretieren. Sie dienen aber auch zum Lernen oder der Unterhaltung. Das Museum freut sich auf derlei Angebote, setzen Sie sich gern mit den Museumsmitarbeiterinnen in Verbindung. In diesem Sinn arbeitet das Heimatmuseum als öffentliche Einrichtung, wie vor 100 Jahren, in enger Zusammenarbeit mit den Bürgern und führt die Sammlung kontinuierlich fort.

*Angelika Marienfeldt
Museumsleiterin*

Wissenswertes

Osterbasteln im Kuntze-Hof

Am **25. März 2020** wird in der Zeit von **14:30 bis 16:30 Uhr** das Osterbasteln im Kuntze-Hof stattfinden. Frau Blumenschein hat sich, wie jedes Jahr, eine kreative Idee für das Basteln ausgedacht. Lassen Sie sich überraschen. Sie freut sich schon auf Ihren Besuch.

Michael Hähnel
Stiftung Leben und Arbeit

Stiftung Leben und Arbeit



Kino im Kuntze-Hof

Wir beginnen wieder mit der Reihe „Filme von vorgestern“. Am Donnerstag, **12. März 2020, 14:30 Uhr**, zeigen wir den Film „Kohlhiesels Töchter“ aus dem Jahre 1962 mit Lieselotte Pulver in der Doppelrolle, unter der Regie von Axel von Ambesser. Zwischen Frauentag und dem Valentinstag erleben wir die filmische Umsetzung eines alten bayrischen Bauernschwanks. Es ist die fünfte Verfilmung dieses erfolgreichen Filmspaßes. Erste Verfilmung 1930 mit Henny Porten, zweiter Film

1943 mit Heli Finkenzeller. Wir genießen das nuancenreiche Spiel von Lieselotte Pulver in der Gestaltung der zwei so unterschiedlichen Zwillingsschwestern. Auch wenn das Frauenbild von heute anders ist, erfreut die Charakterstudie doch sehr. Es dauert schon einige Filmminuten eh „jedes Töpfchen sein Deckelchen gefunden hat“. Lassen Sie sich locken und erfreuen! Der Eintritt ist frei.

Sigrid Schlönvogt

Fotoschau im Kuntze-Hof

Am 5. Februar trafen sich die alleinstehenden Frauen im Kuntze-Hof zu einem Rückblick auf ein doch erfolgreiches Jahr 2019. Wie immer zu den Treffen war eine rege Beteiligung zu verzeichnen. Ein Blick in unsere Fotodokumentation brachte an die eintausend aussagekräftigen Bilder ans Tageslicht. Frau Schlönvogt hat uns, wie so oft, mit der Technik unterstützt. Alle waren sehr gespannt, was dabei so zum Vorschein kommen mag und ob man sich nach so viel Zeit wohl wiedererkennen wird. Unsere Brigitte hat sich wieder einmal selbst übertroffen und die Kaffeetafel mit ihrem selbstgebackenen Kuchen gedeckt. Nach der persönlichen Begrüßung und Ehrung der Jubilare konnte die Fotoschau beginnen.

Seit dem 9. April 2009 trifft sich die Gruppe der alleinstehenden Frauen regelmäßig im Kuntze-Hof, um gemeinsam und eben nicht jeder für sich allein, schöne gemeinsame Stunden zu erleben. Dabei ist so manche neue Idee für unser Zusammensein entstanden. Der Ausflug zur Neudeckmühle, das traditionelle Sommerfest im Hof oder unsere thematischen Nachmittage in den Räumen des Kuntze-Hofes, all das wurde mit den Bildern

wieder lebendig. Manch vergessenes Ereignis wurde ins Gedächtnis gerufen, ebenso die Erinnerung an jene Frauen, die nicht mehr unter uns weilen. Von traurig bis heiter, den Gefühlen wurde freier Lauf gelassen! Die Zeit war leider viel zu knapp, um alle Bilder anzuschauen. Die Zeit verging viel zu schnell, aber alle blieben noch lange sitzen, da die Gespräche nicht enden wollten. Spontan holte unsere Irmgard einige lustige Geschichten heraus und mit Hilfe von Anneliese trug sie diese vor.

Ein herzlicher Dank an Frau Schlönvogt, die uns mit ihrem Beamer unterstützte, schöne Stunden zu erleben und schöne Erinnerungen auszutauschen. Der Blick auf das Vergangene erinnert uns daran, wie schnelllebig und vergänglich die Zeit ist und wie wertvoll es ist, dass wir mit unseren Treffen die Zeit für uns nutzen. Bis zu unserem nächsten Treff am 4. März zum Thema „Mit Bildern durch Wilsdruff“ mit Mathias Schlönvogt, wünschen wir Ihnen eine gute Zeit.

Das Leitungsteam der alleinstehenden Frauen



Wissenswertes

Stiftung Leben und Arbeit

Es gab kein Bier auf Hawaii ...

Seit vielen Jahren ist es Tradition, dass zum Weiberfasching in den Kuntze-Hof eingeladen wird. Auch dieses Jahr haben sich wieder viele einladen lassen. Christa Handke begrüßte alle sehr herzlich und lud zunächst zum Kaffeetrinken ein. Unser musikalischer Begleiter durch den Nachmittag war zum 12. Mal unser Frank Hofert. Er unterhielt uns mit Stimmungs- und Schunkelliedern, sodass alle sofort mit einstimmten. Das Kuntze-Hof-Team hatte wieder ein kleines Programm vorbereitet. Dieses Jahr verabredeten sie sich, um eine Reise mit der Aida nach Hawaii anzutreten. Das Schiff hatte bereits in Wilsdruff am Saubach angelegt. Gut gelaunt und aufgeregt bestiegen wir die Aida, nachdem wir uns über den Kofferinhalt verständigt hatten. Die Überfahrt vertrieben wir uns mit fröhlichen Liedern und Gesprächen über die zu erwartenden Abendteuer. Musikalisch wurden wir von unserem Frank in altbewährter Weise unterstützt. Dann sahen wir Land in Sicht. Wir gingen in Honolulu von Bord. Dort wurden wir vom Hafenmeister mit einem kräftigen Aloha begrüßt. Er schmückte uns mit den legendären Blumenketten und wünschte uns eine gute Zeit. Darauf suchten wir unsere Hotelzimmer auf und machten uns strandfein.

Wir trafen uns in unseren gestreiften Badeanzügen der 20er Jahre am Strand. Unser Outfit bescherte uns viele Lacher und gutgemeinten Beifall. Nach einem ausgiebigen Bad wollten wir dann den Einheimischen unsere Ehrerbietung zeigen, indem wir uns in Baströckchen und besonderem Haarschmuck präsentierten. Nach einer ausgelassenen Tanzeinlage beendeten wir unser Programm. Zum Abschied von Hawaii sangen wir: „Es war so schön auf Hawaii, `s geht nicht nach Haus. Was interessieren uns die Männer und das Haus. Bei schönstem Wetter, da fühlten wir uns wohl. Schickt uns die Rente, adios und lebt wohl.“ Während Frank die Faschingsnarren weiter unterhielt, bereitete das Team das Abendbrot zu. Es hat allen gut geschmeckt. Nun wurden noch die besten Kostüme prämiert: Margitta (Wurm im Apfel), Sigrid (Clown) und Vera (Strandnixe). Zum Schluss bedankten wir uns bei Frank Hofert und Horst Thömel, der uns immer schöne Bilder schießt. Freudig bewegt traten alle den Heimweg an und versicherten, nächstes Jahr wieder dabei zu sein.

Das Kuntze-Hof-Team



Stiftung Leben und Arbeit | Nossener Straße 4, 01723 Wilsdruff, Telefon: 035204 39909-0, E-Mail: post@leben-und-arbeit.net • **Betreuung/Schulsozialarbeit:** Telefon: 035204 39909-97, E-Mail: betreuung@leben-und-arbeit.net • **Schüler- und Teenietreff:** Jessica Wuttke/Matthias Weniger, Nossener Straße 4, Telefon: 035204 39909-48 • **Seniorentreff Kuntze-Hof:** Michael Hähnel, Freiburger Straße 5, E-Mail: seniorentreff@leben-und-arbeit.net, Telefon: 035204 39909-0 • **Rittergut:** Matthias Klemm, Am Rittergut 7, 01723 Wilsdruff/Limbach, Telefon: 035204 399808, E-Mail: rittergut@leben-und-arbeit.net

Anzeige(n)



AUTOHAUS WILSDRUFF
 Tel. 035204 491-0
www.autohaus-wilsdruff.de

EU-Neuwagen bei uns!

zum **super Preis**

Service   



Sylvia Timm
 Vermittlung Immobilien

Poststraße 6a
 01665 Klipphausen

Telefon: 035 204 / 399 520
 Mobil: 01577 / 397 99 02
www.sylvia-timm.de
kontakt@sylvia-timm.de

„Weil es Ihr Zuhause ist.“

Wissenswertes



Neues aus der Bücherei



„Die größte Sehenswürdigkeit, die es gibt, ist die Welt. Sieh sie dir an.“ – Kurt Tucholsky

Wir haben tolle neue Reiseführer im Sortiment. Besuchen Sie auch gern unsere Homepage www.bibliothek-wilsdruff.de oder auf Facebook unter Stadtbibliothek Wilsdruff.

Reiseführer – GARDASEE

- persönlich recherchierte Autorentipps, Stadttouren und Streifzüge, Infos zur Geschichte, Service von A bis Z, erstklassige Farbfotos
- großer separater, ausfaltbarer Stadtplan, eingezeichnete Stadttouren und Verweis auf Karten-Planquadrate im Text, mit Register, Umgebungs- und Verkehrsnetz
- inkl. Travel-App, die alle Inhalte des Buches und vieles mehr enthält, integrierte Kartenfunktion und Offline-Karten, Audio-Inhalte in der App vermitteln Hintergrundgeschichte

Reiseführer – NORWEGEN mit Spitzbergen

Reiseführer mit App, Top 10 – die Highlights der Stadt, persönlich recherchierte Autorentipps, umfangreiche praktische Informationen, zahlreiche Detailkarten, erstklassige Farbfotos

Wanderführer – JAKOBSWEG Spanien

Die 42 schönsten Etappen: genau recherchierte Wanderungen, persönliche Tipps der Autoren, praktische Tourenübersichtskarte, exakte Beschreibung, Höhenprofile, großzügige Kartenausschnitte für eine perfekte Übersicht, Übernachtungsverzeichnis

Kirchennachrichten

Besondere Veranstaltungen

Bibelwoche „Neuland in Sicht“ Zugänge zum 5. Buch Mose

15.03.	09:30 Uhr	Eröffnungsgottesdienst in Grumbach (K)
16./17.03.	19:30 Uhr	Bibelwochenabend in Grumbach
18./19.03.	19:30 Uhr	Bibelwochenabend in Kesselsdorf
20.03.	19:30 Uhr	Bibelwochenabend in Wilsdruff
22.03.	09:30 Uhr	Abschlussgottesdienst in Wilsdruff (K)

Gottesdienste des Ev.-Luth. Kirchspiels Wilsdruffer Land

Grumbach

08.03.	09:30 Uhr	Gottesdienst zum Weltgebetstag der Frauen (K)
15.03.	09:30 Uhr	Kirchspielgottesdienst zum Beginn der Bibelwoche
29.03.	09:00 Uhr	Predigtgottesdienst

Kesselsdorf

08.03.	10:00 Uhr	Predigtgottesdienst (K)
29.03.	10:15 Uhr	Abendmahlsgottesdienst

Sachsdorf

22.03.	10:15 Uhr	Bibelstunde der LKG
--------	-----------	---------------------

Wilsdruff

08.03.	09:30 Uhr	Predigtgottesdienst (K)
17.03.	10:30 Uhr	Gottesdienst in der Seniorenresidenz

22.03.	09:30 Uhr	Kirchspielgottesdienst zum Abschluss der Bibelwoche (K)
29.03.	09:00 Uhr	Predigtgottesdienst
31.03.	10:00 Uhr	Gottesdienst im Katharinenhof

(K) = Kindergottesdienst

Weitere Informationen finden Sie unter www.kirche-wilsdruff.de

Gottesdienste der Ev.-Luth. Kirchgemeinde Mohorn, Herzogswalde, Blankenstein, Helbigsdorf

06.03.	18:30 Uhr	Blankenstein - Weltgebetstag der Frauen mit Abendessen
08.03.	10:00 Uhr	Mohorn – Gottesdienst zum Beginn der Bibelwoche
15.03.	08:30 Uhr	Helbigsdorf mit Abendmahl
	10:00 Uhr	Herzogswalde mit Abendmahl
22.03.	08:30 Uhr	Mohorn mit Abendmahl
	10:00 Uhr	Blankenstein mit Abendmahl
29.03.	10:00 Uhr	Herzogswalde

Gottesdienste der Neuapostolischen Kirche, Talstraße 10, Cossebaude

Gottesdienstzeiten:	Mittwoch	19:30 Uhr
	Sonntag	10:00 Uhr

Weitere Informationen unter www.nak.de

Informationen aus den Ortsteilen

Braunsdorf/Kleinopitz/Oberhermsdorf

Ortschaftsratssitzung

Am **6. April 2020**, findet **19:00 Uhr**, in Oberhermsdorf, Hauptstraße 1, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Alle Bürger unserer Ortsteile sind dazu herzlich eingeladen.

Rainer Rechenberger
Ortsvorsteher



che. Studien haben ergeben, dass der Stand der Feuerwehrleute einen Vertrauensbonus von 94%, gefolgt von dem Ärztekollegium mit 86%, die vertrauenswürdigsten Personen bilden. Es war also eine folgerichtige Entscheidung, unseren Hausarzt Herrn MU Dr. Stepan zu uns zu bitten, um über unsere Ernährung, im Zusammenhang mit der immer stärker steigenden Patientenzahl der Zuckerkrankheit, zu berichten. Mittels Diagramme konnten wir uns selbst ein erschreckendes Bild davon machen. Aber nicht nur die statistischen Zahlen, sondern auch das Zusammenspiel von gesunder Ernährung und Bewegung im Alltag, brachte er uns näher. Auf alle Fragen unserer Senioren zu diesem Thema konnte er erläuternde Antworten geben. Mit seiner ruhigen und gewissenhaften Vortragsweise hat auch er seinen Vertrauensbonus weiter ausgebaut.

Wir bedanken uns ganz herzlich für seine Bereitschaft, für uns bei der richtigen Einstellung zu unserem wichtigen Gut „Gesundheit“ einen Beitrag geleistet zu haben und wünschen ihm beste Gesundheit, auch zum Wohle seiner Patienten.

Karin Baumann

110. Kulturmontag in Kleinopitz

**Jugend- und Gemeinschaftshaus Kleinopitz,
Saalhausener Straße 10,
Montag, 16. März 2020,
Vortrag von Uwe Schwarz – Norwegen (er)fahren,**



Es geht um eine abenteuerliche Entdeckungsreise durch die atemberaubenden Landschaften von Süd- und Mittelnorwegen (Fjordland). Mit Kajak, Rad und Rucksack machte unser Referent aus Dresden diese Reise. Herr Schwarz ist für uns kein Unbekannter, da wir ihn schon oft als Gast in unserer Vortragreihe begrüßen durften. Seine Vorträge waren jedes Mal eine „Ohren- und Augenweite“, also seien Sie gespannt, auf einen schönen und kurzweiligen Abend.

Ab 18:45 Uhr gibt es Speisen und Getränke zu erwerben, der Vortrag beginnt 19:30 Uhr. Der Eintritt ist wie immer kostenlos. Wir freuen uns über Ihren geschätzten Besuch.

Heimatfreunde Kleinopitz

Gesundheitsvortrag bei den Oberhermsdorfer Senioren

Gesundheit ist wohl das höchste Gut, also das „A“ und „O“ unseres Lebens. Aber warum sagen wir das „A“ und „O“? Diese Redewendung stammt von dem griechischen Alphabet ab, denn dieses beginnt mit Alpha und endet mit Omega. Es spielte bei der Übersetzung der Bibeltex-te eine wichtige Rolle, denn dabei wurde die Allmacht Gottes besonders herausgestellt. Wer seine Sache von Anfang bis Ende und zwischendurch beherrscht, der beherrscht sie ganz. So ist das auch mit der Vertrauenssa-

15. Seniorenfasching 2020 in Braunsdorf



Nun schon zum 15. Mal feierten die Seniorinnen und Senioren ausgelassen ihren Faschingsball. Das Dorfgemeinschaftshaus war toll geschmückt, na ja, sicher wurden sie nicht rechtzeitig fertig. Es hing noch ein Kessel Weißwäsche auf der Leine und die Kinder hatten einfach ihren Leiterwagen mit Lumpen, Gläsern, Flaschen und Papier stehen gelassen.

Martina Noack eröffnete den Ball: „Seid bereit zur 5. Jahreszeit“. Der Nachmittag stand unter dem Motto: „Aus alten Zeiten“. Also hatte jeder auf dem Dachboden oder ganz hinten im Schrank ein Kostüm gefunden.

Informationen aus den Ortsteilen



Unter den 42 Närrinnen und Narren waren vertreten: Landadel, der Pfarrer, Kapitäne aber auch viele Putzfrauen und junge Pioniere.

Nach Kaffee und Pfannkuchen spielte Alleinunterhalter Frank Hofert temperamentvoll für uns auf. Er ist schon über ein Jahrzehnt unser Garant für super Stimmung zum Faschingsball. Bei schöner Musik, Witz und

Spaß gab es gute Laune und alle machten mit und waren gut drauf. Es fehlte auch nicht an Spielen, Polonaise, Luftballon- und Stuhltanz. Wir waren doch im alten KONSUM und sollten das Quiz, was kostete vor 40 Jahren 1 kg Bananen, 1 kg Mehl oder eine Flasche Bier leicht beantworten. Aber das war gar nicht so einfach! Frank sang nicht nur, er hatte auch flotte Sprüche auf den Lippen. Wir dankten mit viel Beifall und unserem Lachen. Natürlich wurden auch wieder das schönste Kostüm und der schönste Hut prämiert. Bei den Kostümen gab es gleich fünf Preisträger. Aber eigentlich hätten alle einen Preis verdient.

Viel zu schnell mussten wir uns „Aus alten Zeiten“ verabschieden.

Im Jahr 2021 gibt es am 17. Februar den 16. Faschingsball und natürlich mit Frank Hofert.

Nach dem leckeren Abendessen bedankten wir uns bei den Organisatoren und freuen uns schon auf das Frühlingsfest im März.

Sigrid Hager

Grumbach

Ortschaftsratssitzung

Am **6. April 2020**, findet **19:00 Uhr**, in der FFW Grumbach, Tharandter Straße 11, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Die Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

Steffen Fache
Ortsvorsteher

Grumbach

Wir feiern weiter!



Bei uns ist noch nicht Schluss. Wir feiern einfach weiter. Am 6. März 2020 steigt unser Mädelsabend und am 7. März 2020 dann unsere wirklich letzte Veranstaltung dieser Saison. Diese ist allerdings bereits seit Wochen restlos ausverkauft. Also nutzt eure Chance am 6. März 2020. Ab 18:30 Uhr kann jeder, der aussieht, wie ein weibliches Wesen, Fasching mit uns feiern. Unsere Männer haben immer viele gute Ideen und überraschen uns KKK Frauen auch jedes Jahr neu. An diesem Abend gibt es einen besonderen Höhepunkt. Mehr wird nun aber wirklich nicht verraten! Unser Motto „Klappe die 49.“ entführt uns in die Film- und Fernsehwelt. Natürlich schauen wir mit einem kritischen, karnevalistischen Blick über die einzelnen Szenen.

Bedanken möchten wir uns in diesem Jahr besonders bei unseren Sponsoren. Diese haben mit ihrer Unterstützung maßgeblich dazu beigetragen, dass unser Fasching in diesem Umfang stattfinden kann.

Zur 17. Faschingsparade in Freital waren wieder alle Karnevalsvereine aus der Region vertreten. Es war für uns wie immer ein Erlebnis und hat uns viel Spaß gemacht.

Der Vorstand des Karnevalsclub Kesselsdorf e. V. bedankt sich bei allen Mitgliedern für das ehrenamtliche Engagement, denn ohne dieses funktioniert es in keinem Verein.

Wenn ihr jetzt doch noch neugierig geworden seid, bei uns mitmachen wollt, Fragen habt oder uns unterstützen könnt, dann meldet euch unter kegrubrau.de, unserer Hotline oder bei der Präsidentin unter Tel. 0173 3709844.

Wir sehen uns!
Kegrubrau Helau
Euer Karnevalsclub Kesselsdorf e. V.



Karnevalsclub Kesselsdorf e.V. 49. Saison 2019/2020

Anzeige(n)

SABINES HAARSALON
Naturfrisör

für 15 Jahr Treue lichen Dank

Sabine Fanghänel, Freiburger Straße 13
01723 Wilsdruff ☎ 035204-792700

Informationen aus den Ortsteilen

Einladung der Jagdgenossenschaft Grumbach

Die Jagdgenossenschaft Grumbach lädt ihre Mitglieder zur Jahreshauptversammlung des Jagdjahres 2019/2020 am

**Freitag, 13. März 2020, 19:00 Uhr,
in die „Glück-Auf“-Gaststätte Oberhermsdorf**

recht herzlich ein.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Bericht des Vorstandes und der Jagdpächter für das Jahr 2019
3. Kassenbericht
4. Entlastung des Kassenwartes und des Vorstandes
5. Verschiedenes mit anschließender Diskussion
6. Jagdessen mit Gelegenheit zu weiteren Gesprächen

Wir bitten Sie, Ihre Teilnahme einem Vorstandsmitglied bzw. unter den Telefonnummern 035204 48561 oder 035204 39759 bis zum 10. März 2020 mitzuteilen.

Andreas Schmiedgen, Vorsitzender

Helbigsdorf/Blankenstein

Ortschaftsratssitzung

Am **10. März 2020**, findet **19:00 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Helbigsdorf, Talstraße 6, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Als fachkundige Gäste werden Andreas Clausnitzer (Betriebsleiter ETBH) und Falk Arnold (Stadtwehrleiter FFW Wilsdruff) anwesend sein.

Die Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

Karla Horn, Ortsvorsteherin

Herzogswalde

Ortschaftsratssitzung

Am **6. April 2020**, findet **20:00 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Herzogswalde, Am Rosengarten 1 a, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Die Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

*Steffen Christof
Ortsvorsteher*

Geburtstagsfeier des Monats Februar 2020 im Rosengarten

Im Rosengarten wurde der traditionelle „Große Geburtstag“ des Monats am 10. Februar 2020 gefeiert. Es gab, wie üblich, Kaffee und Kuchen. Die kulturelle Umrahmung gestalteten „Die Salzataler“, ein Gesangsduo, das zum 1. Mal bei uns auftrat. Ihr Repertoire umfasste Witz und eingängige Melodien. Die Melodien enthielten Seemannslieder, bekannte Melodien von Hans Albers, Volkslieder aus Schlesien, Böhmen, Österreich und Thüringen, wie z. B. die „Thüringer Nationalhymne“, das Rennsteiglied. Wir waren von der Darbietung begeistert.

Rainer Seifert



Kaufbach

Ortschaftsratssitzung

Am **6. April 2020**, findet **19:30 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Kaufbach, Oberstraße 15, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Die Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

*Holger Vogt
Ortsvorsteher*

Kesselsdorf

Ortschaftsratssitzung

Am **6. April 2020**, findet **19:00 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Kesselsdorf, Schulstraße 2, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Die Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

*Dietmar Freund
Ortsvorsteher*

Informationen aus den Ortsteilen

Kesselsdorf

Büchertauschbörse

Im Haus der Zahnmedizin in Kesselsdorf, Am Markt 1, können Sie im Erdgeschoss kostenlos Ihre nicht mehr benötigten Bücher ablegen und auch gegen andere austauschen.

Diese Möglichkeit besteht zu den Öffnungszeiten der Zahnarztpraxis Dr. Mayer und Team.

Winterspeck ade!

SG Kesselsdorf e. V. organisiert Sportfest für die ganze Familie



Zum 17. Mal wird unser offenes Ostersportfest für die ganze Familie in diesem Jahr stattfinden. Unser Organisationsteam ist mitten in der Vorbereitung, um für euch lustige Wettkämpfe rund ums Oster- ei zu planen. Wir rufen alle Kinder im Alter von 4 bis 12 Jahren und deren Eltern zu einer regen Teilnahme auf. In einem Oster-Mehrkampf können Punkte errungen werden und die Besten der jeweiligen Altersklasse erhalten Urkunden und kleine Sachpreise.

Gleichzeitig suchen wir auch wieder die „Sportlichste Familie“. In verschiedenen, auch etwas spaßigen Disziplinen, muss die gesamte Familie ihre Geschicklichkeit unter Beweis stellen. Die Siegerfamilie erhält einen Pokal. Die sportlichsten Mütter und Väter werden ebenfalls mit Preisen belohnt.

Das **17. offene Ostersportfest** findet am **Sonnabend, 4. April 2020**, in der Turnhalle „Sporttreff“, in Kesselsdorf statt. Einlass ist ab 09:30 Uhr, Beginn 10:00 Uhr, Ende ca. 13:00 Uhr.

Also jetzt schon den Sportfesttermin in euren Kalender vermerken. Die vollständige Ausschreibung zum Ostersportfest 2020 wird hier im Amtsblatt (Heft 19. März 2020) veröffentlicht.

Gert von Ameln
SG Kesselsdorf e. V.

Erster Seniorennachmittag 2020

Am 5. Februar 2020 hatte die Arbeitsgruppe der Seniorenbetreuung Kesselsdorf zum 1. Seniorennachmittag im Jahr 2020 unter dem Motto



„Musikalische Reise zwischen Winter – Fastnacht – Frühjahr“ das Musikantenduo „Vera Münzberger und Lutz Wellner“ eingeladen. Frau Drese begrüßte alle Senioren, wies auf die nächsten Seniorennachmittage am 4. März in der Gaststätte „Elena“ sowie am 1. April zum Osterbasteln im Dorfgemeinschaftshaus hin und gab die Bühne frei für Vera Münzberger und Lutz Wellner, die anderthalb Stunden lang das dankbare Publikum bei Laune hielten. Lutz Wellner hat das Lied von Rudi Carrell „Wann wird´s bald wieder Sommer sein“ zum „Wann wird´s bald wieder Winter sein“, umgedichtet. Super! Vera, das „Goldkehlchen von Freital“, wie sie Lutz Wellner nennt, ist voller Energie. Singend schlendert sie sich zwischen den Tischen durch, lacht und strahlt, schunkelt mit den Gästen und meistert mit Lutz Wellner alle stimmlichen Hürden mit Bravour. Zwischendurch gab es einige nette und lustige Anekdoten, es wurde gelacht und natürlich mitgesungen und geschunkelt. Vom Wirt der Gaststätte „Elena“ erhielt sie die Erlaubnis, das Programm 20 Minuten länger als geplant, fortzuführen. Vera Münzberger verabschiedete sich herzlich, es hat ihr Riesenspaß gemacht und sie kommt gerne wieder.

Es war ein sehr gelungener unterhaltsamer Nachmittag für alle Senioren. Danke an die Gaststätte „Elena“, die wie immer die Gäste mit leckerem Eis, Kaffee und Kuchen bewirteten und herzlichen Dank an die Arbeitsgruppe der Seniorenbetreuung Kesselsdorf.

Erika Dreßler

Limbach/Birkenhain

Ortschaftsratssitzung

Am **18. März 2020**, findet **19:00 Uhr**, im Dorfgemeinschaftshaus Limbach, Zur Alten Schule 7, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Die Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

Dieter Kriegelstein
Ortsvorsteher

Anzeigentelefon: 037208/876-200
für gewerbliche und private Anzeigen

Informationen aus den Ortsteilen

Mohorn/Grund

Ortschaftsratsitzung

Am **7. April 2020**, findet ab **19:00 Uhr**, im Rathaus Mohorn, Freiburger Straße 88, die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Die Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

André Börner
Ortsvorsteher

Einladung der Jagdgenossenschaft Mohorn-Grund

Hiermit laden wir alle Mitglieder der Jagdgenossenschaft Mohorn-Grund zu unserer diesjährigen Jahreshauptversammlung recht herzlich ein. Sie findet am **13. März 2020** in der „Talschänke“ in Mohorn, Freiburger Straße 5, statt. Beginn ist **19:00 Uhr**.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Bericht des Vorstandes
3. Bericht des Kassenwartes
4. Entlastung des Vorstandes
5. Bericht der Jagdpächter
6. Verschiedenes/Diskussion

Bitte informieren Sie uns über Ihre Teilnahme bis zum 9. März 2020 unter Tel. 035209 26019 oder 0176 23653138.

Wolfram Kost
Vorsitzender

Impressum: Herausgeber: Verantwortlich für den amtlichen Teil: Bürgermeister Ralf Rother. Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil: Bürgermeister Ralf Rother bzw. die Leiter der zeichnenden Einrichtungen bzw. Verbände. Lokales, Vereine, Veranstaltungen: Verlag. Verantwortlich im Sinne des Presserechts sind die Text- bzw. Bildautoren. **Verantwortlich für Redaktion, Satz, Druck, Anzeigen, Vertrieb:** Riedel GmbH & Co. KG – Verlag für Kommunal- und Bürgerzeitungen Mitteldeutschland, Gottfried-Schenker-Straße 1, 09244 Lichtenau / OT Ottendorf, Telefon: 037208 876-0 • Fax: 037208 876299 • E-Mail: info@riedel-verlag.de, Verlagsleitung: Hannes Riedel. Verantwortlich für den Anzeigenteil: Herr Reinhard Riedel. Es gelten die AGB der Riedel-Verlag & Druck KG. **Ansprechpartner für das Amtsblatt in der Stadtverwaltung** sind Kerstin Röthig, Telefon 035204 463-102 und Anja Richter, Telefon: 035204 463-101 • E-Mail: amtsblatt@swilsdruff.de. • **Fotos:** FFW, Stadtverwaltung **Auflage:** Das Amtsblatt wird mit einer Auflage von 7.000 Stück an den Auslagestellen kostenfrei bereitgestellt. | **Nächster Termin Amtsblatt:** Das Amtsblatt erscheint am 19.03. und Redaktionsschluss ist am 09.03. (bis 12:00 Uhr). Wir bitten zu beachten, dass alle Artikel, die später in der Stadtverwaltung Wilsdruff eingehen, nicht mehr für dieses Amtsblatt berücksichtigt werden können.

Unsere Jubilare des Monats

Herzlichen Glückwunsch zur Eisernen Hochzeit



Edith und Hermann Messner aus Herzogswalde am 26.02.

Herzlichen Glückwunsch zur Goldenen Hochzeit



Edltraud und Gerhard Schuster aus Oberhermsdorf am 21.02.

Bürgermeister Ralf Rother gratulierte unseren ältesten Bürgern zum Geburtstag



Siegfried Opitz aus Grumbach zum **94. Geburtstag** am 14.02.



Gudrun Pritzke aus Wilsdruff zum **93. Geburtstag** am 16.02.

Anzeige(n)

*Private Jubiläumsdankanzeigen
im Amtsblatt.*

ab **25 Euro**
einfarbig, 95 x 50 mm
brutto

Telefon:
037208 876211

Unsere Jubilare des Monats

05.03.	Dieter Köpke	aus Kesselsdorf	zum 70.	12.03.	Gertraude Senke	aus Wilsdruff	zum 82.
05.03.	Günter Michalik	aus Kleinopitz	zum 85.	13.03.	Karin Böhme	aus Wilsdruff	zum 78.
05.03.	Margarete Poitz	aus Wilsdruff	zum 92.	13.03.	Gotthard Reupricht	aus Wilsdruff	zum 88.
05.03.	Gisela Rauer	aus Kleinopitz	zum 70.	13.03.	Margit Schneider	aus Wilsdruff	zum 70.
06.03.	Eva Bormann	aus Wilsdruff	zum 81.	13.03.	Rainer Seifert	aus Herzogswalde	zum 77.
06.03.	Peter Friebel	aus Wilsdruff	zum 81.	14.03.	Christine Henkel	aus Herzogswalde	zum 71.
06.03.	Christa Furgoll	aus Oberhermsdorf	zum 70.	14.03.	Horst Petzold	aus Kesselsdorf	zum 80.
06.03.	Wilhelm Hawig	aus Grumbach	zum 82.	14.03.	Rudi Satow	aus Wilsdruff	zum 78.
06.03.	Renate Hoffmann	aus Blankenstein	zum 77.	14.03.	Regina Zimara	aus Wilsdruff	zum 83.
06.03.	Günter Koch	aus Kesselsdorf	zum 70.	15.03.	Irma Adam	aus Wilsdruff	zum 95.
06.03.	Horst-Dietmar Nake	aus Wilsdruff	zum 72.	15.03.	Harald Gemper	aus Kesselsdorf	zum 87.
06.03.	Helga Rapp	aus Limbach	zum 83.	15.03.	Christa Müller	aus Grumbach	zum 85.
07.03.	Eberhard Fritz	aus Kesselsdorf	zum 78.	15.03.	Meta Weber	aus Wilsdruff	zum 80.
07.03.	Renate Gäbisch	aus Grund	zum 89.	16.03.	Inge Bormann	aus Kesselsdorf	zum 79.
07.03.	Hildegard Ilchner	aus Wilsdruff	zum 90.	16.03.	Werner Haupt	aus Kesselsdorf	zum 77.
07.03.	Egon Kupprasch	aus Wilsdruff	zum 82.	16.03.	Kurt Hoffmann	aus Kesselsdorf	zum 87.
07.03.	Helga Rothe	aus Grumbach	zum 86.	16.03.	Günter Mahncke	aus Kesselsdorf	zum 72.
08.03.	Arndt Kürbis	aus Kaufbach	zum 81.	16.03.	Joachim Münch	aus Grumbach	zum 83.
08.03.	Lothar Nestler	aus Kesselsdorf	zum 85.	16.03.	Werner Reichelt	aus Limbach	zum 72.
08.03.	Christian Rost	aus Oberhermsdorf	zum 83.	16.03.	Brigitta Schmidt	aus Kesselsdorf	zum 86.
09.03.	Hannelore Dohmann	aus Wilsdruff	zum 89.	16.03.	Erika Schönberg	aus Mohorn	zum 82.
09.03.	Karl-Heinz Kunert	aus Kesselsdorf	zum 81.	17.03.	Peter Bormann	aus Kesselsdorf	zum 80.
09.03.	Monika Schimmel	aus Wilsdruff	zum 88.	17.03.	Karl Götze	aus Kesselsdorf	zum 70.
10.03.	Isolde Donath	aus Wilsdruff	zum 86.	17.03.	Erhard Hennig	aus Kaufbach	zum 79.
10.03.	Edith Maul	aus Wilsdruff	zum 86.	17.03.	Gerhard Kinne	aus Wilsdruff	zum 84.
10.03.	Horst Schönwälder	aus Wilsdruff	zum 84.	17.03.	Günter Kretschmer	aus Wilsdruff	zum 84.
10.03.	Anni Seifert	aus Herzogswalde	zum 86.	17.03.	Renate Lebeck	aus Wilsdruff	zum 75.
11.03.	Monika Blumenschein	aus Wilsdruff	zum 70.	17.03.	Renate Mulitze	aus Wilsdruff	zum 80.
11.03.	Martha Börner	aus Grund	zum 91.	17.03.	Siegfried Schmidt	aus Grumbach	zum 80.
11.03.	Ella Mähr	aus Wilsdruff	zum 89.	18.03.	Otto Baumann	aus Oberhermsdorf	zum 79.
11.03.	Reinhard Röpke	aus Braunsdorf	zum 76.	18.03.	Gerhard Brendel	aus Wilsdruff	zum 92.
11.03.	Gerd Wagner	aus Oberhermsdorf	zum 80.	18.03.	Günter Kempe	aus Kleinopitz	zum 83.
12.03.	Rea Arnold	aus Grumbach	zum 78.	18.03.	Reinhard Kühn	aus Grumbach	zum 80.
12.03.	Rudolf Böhme	aus Oberhermsdorf	zum 85.	18.03.	Heinz Lenhard	aus Braunsdorf	zum 87.

Anzeigen(n)

TAG DER OFFENEN TÜR

FRÜHLINGSFEST

Samstag, 21.03. und Sonntag, 22.03.2020
jeweils von 10 - 17 Uhr

Clever renovieren und modernisieren!

Türen, Haustüren, Küchen, Treppen, Fenster, Spanndecken



- ✓ Ohne Rausreißen in nur einem Tag
- ✓ Türen nie mehr streichen
- ✓ Für alle Türen und Rahmen geeignet
- ✓ Über 1.000 Modelle zur Wahl
- ✓ Neue, moderne Fronten nach Maß
- ✓ Sie sparen bares Geld
- ✓ Erweiterungen nach Ihren Wünschen
- ✓ Modelle: Klassisch, Design, Landhaus
- ✓ Neue Stufen in Laminat oder Vinyl
- ✓ Kein Rausreißen des Treppenkerns
- ✓ Mehr Sicherheit dank Antirutschkante
- ✓ Beleuchtung in Stufe, Wange, Geländer

Schnell, sauber, solide, stilvoll

Silvio Hofmann
Hauptstraße 60 A • 01734 Rabenau
Telefon: 0351 6470125 • www.hofmann.portas.de

PORTAS®
Europas Renovierer Nr. 1

MARVIN MÄBERT

GARTEN- & LANDSCHAFTSBAU

NEU- UND UMGESTALTUNG • ERD- UND BAGGERARBEITEN
ZAUN- UND MAUERBAU • PFLASTERARBEITEN
TERRASSENBAU • GRÜNPFLEGE UND BEPFLANZUNG
SCHÜTTGUTTRANSPORTE • WINTERDIENST

WWW.GALABAU-MÄBERT.DE

MARVIN MÄBERT
AN DER KLEINEN TRIEBISCH 4
01665 KLIPPHAUSEN

TEL: 035204 / 33 94 79
MOBIL: 0162 / 2 83 41 04
E-MAIL: MARVIN.MAEBERT@WEB.DE

Veranstaltungen

So, 08.03.2020, 13:00 Uhr
Wilsdruffer Dance Cup
 Wilsdruff, Saubachtalhalle (Nossener Straße 21 b)
 Nähere Informationen: Tanzteam Wilsdruff e. V., Tel. 0172 9737626

Termine

Arztbereitschaft - Nur noch über diese Nummer!

Ab sofort gilt eine neue kostenlose Hotline des ärztlichen Bereitschaftsdienstes. Der Anrufer wird automatisch mit dem nächstliegenden Bereitschaftsdienst verbunden.

116117

Bei **lebensbedrohlichen Erkrankungen und Unfällen** gilt weiter die Notrufnummer **112**.

Apothekenbereitschaft Alle Angaben ohne Gewähr

05.03.	Stadt-Apotheke	12.03.	Apotheke Kesselsdorf
06.03.	Windberg-Apotheke	13.03.	Sidonien-Apotheke
07.03.	Apotheke Pesterwitz	14.03.	Löwen-Apotheke
08.03.	Central-Apotheke	15.03.	Löwen-Apotheke
09.03.	Glückauf-Apotheke	16.03.	Raben-Apotheke
10.03.	Stern-Apotheke	17.03.	Apotheke Mohorn
11.03.	Glückauf-Apotheke	18.03.	Grund-Apotheke

Anschriften: Bären-Apotheke Freital, Dresdner Str. 287, 0351 6494753 • Stadt-Apotheke Freital, Dresdner Str. 229, 0351 6491335 • Windberg-Apotheke Freital, Dresdner Str. 209, 0351 6493261 • Central-Apotheke Freital, Dresdner Str. 111, 0351 6491508 • Stern-Apotheke Freital, Glück-Auf-Str. 3, 0351 6502906 • Sidonien-Apotheke Tharandt, Roßmählerstr. 32, 035203 37436 • Raben-Apotheke Rabenau, Nordstr. 1, 0351 6495105 • Löwen-Apotheke Wilsdruff, Markt 15, 035204 48049 • Wilandes-Apotheke Wilsdruff, Nossener Str. 18, 035204 274990 • Grund-Apotheke Freital, An der Spinnerei 8, 0351 6441490 • Glückauf-Apotheke Freital, Dresdner Str. 58, 0351 6491229 • Apotheke Kesselsdorf, Steinbacher Weg 11, 035204 394222 • Apotheke im Gutshof Pesterwitz, Gutshof 2, 0351 6585899 • St. Michaelis-Apotheke Mohorn, Freiburger Str. 79, 035209 29265

Notrufe

- Notruf Polizei110
- Leitstelle Feuerwehr/Rettungsdienst112
- Krankenhaus Freital, Bürgerstraße0351 64660
- Polizei Freital, Dresdner Straße0351 647260
- Hilfe für Frauen in Not (24 Stunden)03731 22561
Frauenschutzhaus Freiberg
- Gasstörung0351 50178880
- ENSO-Stromstörungen0351 50178881
- Giftnotruf0361 730730
- Wasser (außer Mohorn, Grund, Herzogswalde)
ETBH035204 779469
- Wasser (nur für Mohorn, Grund, Herzogswalde)
TWZ Weißeritzgruppe035202 510421
- Fragen zur Wasserqualität0351 205853540
- Abwasser, Störungen Abwasserkanalnetz0351 8222222

Anzeige(n)

Brennholz / Feuerholz von Privat

- Rundholz ab Waldweg (Fichte 25 €/Rm; Birke 35 €/Rm)
- vorgespaltene Meterstücken (Fichte 65 €/Rm; Birke 75 €/Rm)
- Selbstwerber (15 €/Rm); **Kleine Heuballen abzugeben!**

Robert Fuchs, Telefon: 01520/945 32 69, Wilsdruff



**UEFA
CHAMPIONS
LEAGUE**



NISSAN
Innovation that excites



**DER NEUE NISSAN JUKE
DER COUPÉ-CROSSOVER**

NISSAN JUKE VISIA
DIG-T 117 6MT, 86 kW (117 PS),
Benzin

**UNSERE RATE
AB MTL. € 169,-¹**

- Voll-LED-Scheinwerfer
- manuelle Klimaanlage
- Verkehrszeichenerkennung
- Audiosystem mit Bluetooth®-
und USB-Schnittstelle

+ € 0,- ANZAHLUNG inkl. Google Home Mini

NISSAN  INTELLIGENT MOBILITY

NISSAN JUKE VISIA DIG-T 117 6MT, 86 kW (117 PS), Benzin: Kraftstoffverbrauch (l/100 km): innerorts 5,6, außerorts 4,5, kombiniert 4,9; CO₂-Emissionen kombiniert (g/km): 112,0; Effizienzklasse: B. NISSAN JUKE: Kraftstoffverbrauch kombiniert (l/100 km): 5,1-4,8; CO₂-Emissionen kombiniert (g/km): 118,0-110,0 (Werte nach Messverfahren VO [EG] 715/2007); Effizienzklasse: B.

Abb. zeigt Sonderausstattung. ¹Fahrzeugpreis € 16.825,-, Leasingsonderzahlung € 0,-, Laufzeit 48 Monate (48 Monate à € 169,-), 40.000 km Gesamtleistung, effektiver Jahreszins 1,99%, Sollzinssatz (gebunden) 1,97%, Gesamtbetrag € 8.112,-, Gesamtbetrag inkl. Leasingsonderzahlung € 8.112,-. Ein Kilometer-Leasingangebot für Neuwagen der NISSAN LEASING, Geschäftsbereich der RCI Banque S.A. Niederlassung Deutschland, Jagenbergstraße 1, 41468 Neuss. Nur gültig für Kaufverträge bis zum 31.03.2020. Nur für Privatkunden.

**Autocenter
Strehle e.K.**

Kötzschenbroder Str. 189, 01139 Dresden, Tel.: 0351/8381890
 autostrehle@t-online.de

www.strehleauto.de

Rätsel-seite – Auflösungen

Auflösung Rätsel aus der Amtsblattausgabe Dezember/2019

Aus dem Nachlass von Eugen Schlönvogg

1. Füllrätsel mit Sprichwort

Auflösung: 1. Turmfalke, 2. Beinbruch, 3. Stammform, 4. Stadtbahn, 5. Konfuzius, 6. Schambein, 7. Allemannen, 8. Kantonist, 9. Riemsdorf.

Gesuchtes Sprichwort: FROHSINN STECKT AN.

2. Ulk – Rätsel

1. Hormon, 2. Adebar, 3. Natter, 4. Dialog, 5. Steuerberater, 6. Celle, 7. Halunke, 8. erzeugen, 9. Legende, 10. Lampenfieber, 11. Eulenspiegel, 12. Nossen.

Lösungswort: HANDSCHELLEN

3. Buchstabenpuzzle

Auflösung: HEILPRAKTIKERIN

Folgende Einsender, haben alle drei Rätsel richtig geraten:

Steffen Becker, Ute Eilenberger, Wera Geschke, Gisela Hennig, Thea Kürbis, Angelika Lampadius, Gudrun Mickan, Dr. Wolfgang Müller, Eckhardt Renk, Fritz Postler, Gisela Richter, Hans Richter, Rosemarie Schlegel, Emely Schreiber, Manfred Simon, Monika Ufer. Ein Bravo diesen sechzehn „Ratefüchsen“!



Die Gewinnerin des Preisrätsels und somit eines Gutscheines im Wert von 25,00 Euro, gesponsert von Franziska Büchner, der Inhaberin von der Gaststätte „Am Parkstadion“ in Wilsdruff, ist Rosemarie Schlegel aus Braunsdorf.

Herzlichen Glückwunsch!

Leserbrief einer Rätselfreundin

Die schwierige Rätselaufgabe vom September-Rätsel hat vielen Rätselfreunden Kopfzerbrechen bereitet und so schrieb uns die Rätselfreundin Angelika Lampadius aus Tharandt, Kurort Hartha, folgendes:

*Ja, das waren rechte Tücken,
man wagte nicht es abzuschicken,
weil sich das eine Wort nicht fände
mit „Po“ am Anfang „___ter“ am Ende.*

*Man grübelte täglich, mit heimlichem Fluchen,
versuchte im Duden und sonst wo zu suchen,
man konnte in den tiefsten Gründen
den „Lars“ nicht im „Polarstern“ finden!*

*Diesmal gelang es schnell – ratz fatz –.
Vielleicht ist es nicht „für die Katz“,
die legt sich ganz zufrieden nieder,
freut sich aufs nächste Rätsel wieder!*

Mit ihrem Brief hat Frau Lampadius dem Team Rätselfreunde große Freude bereitet und wir bedanken uns ganz herzlich bei ihr.

Das Team Rätselfreunde

Rätsel aus dem Nachlass von Eugen Schlönvogg

1. Füllrätsel mit Sprichwort

1	F		E					R		N
2		I		H			B		R	
3	H		C			C		U		U
4		I		H			B		R	
5	R		E			N		L		E
6							N		B	
7	S		E			M		D		R
8		L		C			E		E	
9	M									
10		A		K			A		S	
11	A		C					G		E

Die leeren Kästchen unseres Rätsels sind so mit Buchstaben zu füllen, dass sich in den waagerechten Reihen elfbuchstabile Wörter ergeben, die folgende Bedeutung haben:

1. Bewohnerin einer Stadt in Sachsen,
2. Zweithöchste Erhebung des Erzgebirges,
3. Ehrerbietung, Wertschätzung,
4. Berliner Stadtteil,
5. Turnübung,
6. sächsischer Komponist (Messeschlager „Gisela“),
7. einheimisches kleines Raubtier,
8. Infektionskrankheit,
9. Bewohnerin eines Ortes im Landkreis Meißen,
10. Wilsdruffer Straßennamenname (ß = ss),
11. Altertumskunde.

Bei richtiger Lösung ergeben die Buchstaben in den farbigen Kästchen – oben in der Mitte beginnend und im Uhrzeigersinn gelesen – ein altes deutsches Sprichwort, das aus vier Wörtern besteht.

Teilen Sie uns dieses Sprichwort bitte mit!

2. Geografie-Puzzle

Finden Sie, aus den nachstehend alphabetisch angeordneten Silben, die Namen von zehn Hauptstädten:

am-an-as-bad-bat-bo-ga-go-is-ka-la-ma-ma-ma-man-na-ot-pa-ra-ra-ra-ri-ris-ta-ta-wa.

Zusätzlich besteht die Aufgabe darin, die Anfangsbuchstaben der korrekt gefundenen Bezeichnungen derart zu ordnen, dass sich der Name einer weiteren Hauptstadt und somit das Lösungswort dieses Rätsels, ergibt.

Teilen Sie uns bitte das Lösungswort mit!

Rätsel aus dem Nachlass von Eugen Schlönvogt

3. Kniffiger Anagramm-Vierer

Die Aufgabe besteht darin, die vier sechsbuchstabigen Begriffe zu finden, wobei alle Begriffe aus gleichen Buchstaben bestehen.

1. Staat in Vorderasien,
2. Begriff aus der osmanischen Architektur,
3. Deutsches Adelsgeschlecht,
4. Begriff aus der Technik.

Nennen Sie uns bitte diese vier Begriffe!

Unter allen Einsendern von korrekten Rätsellösungen – die Anzahl ist nicht entscheidend - verlosen wir einen Gutschein im Wert von 15,00 Euro, gesponsert von der Landbäckerei Friedrich, August-Bebel-Straße 1a in Grumbach.
Herzlichen Dank dem großzügigen Sponsor!

Einsendeschluss ist der **17. Mai 2020**.

Antwortzettel sowie Name, Adresse und Telefon (!) bitte abgeben oder zusenden und nur in **handschriftlicher** Form an die Stiftung Leben und Arbeit: Kennwort „Rätsel – Amtsblatt“, Nossener Straße 4, 01723 Wilsdruff. Bitte keine Mails! Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Der Gewinner wird nur **telefonisch** benachrichtigt. Viel Spaß beim Raten!

Die nächste Rätselbeilage im Amtsblatt
erscheint im Juni 2020.

Anzeige(n)



AMARA
EVENT · FESTSAAL · GASTHAUS · PENSION

Tanzabend

Standard- und Lateintänze, inkl. Salsa-Tanzkurs
für jung und alt

21. März

ab 19 Uhr, Eintritt: 9,- EUR
Vor Anmeldung:
Tel. (03 52 09) 39 99 82

Schwing mit uns das Tanzbein!
Ob Standard-Tanz, zu latein-amerikanischen Rhythmen oder beim Salsa – meld dich an und tanz mit uns im Festsaal.
21. März 2020, ab 19:00 Uhr

AMARA
EVENT · FESTSAAL · GASTHAUS · PENSION
Freiberger Str. 37 | 01723 Mohorn
Tel. (03 52 09) 39 99 82

Restaurant

Mo: 17:00 – 21:00 Uhr
Mi, Do, Fr, Sa:
11:00 – 14:30 Uhr
17:00 – 21:00 Uhr
So:
11:00 – 15:00 Uhr (Brunch)
17:00 – 20:00 Uhr (Speisekarte)

Tipps:
Bitte reservieren Sie für den Brunch am Sonntag einen Tisch.

Anzeigentelefon: **037208/876-200**
für gewerbliche und private Anzeigen

Beilagenhinweis:

Dieser Ausgabe liegt folgende Beilage bei:

→ Sächsische Haustechnik Dresden – SHT Dresden
Weitere Beilagen sind nicht Bestandteil dieser Zeitung.

„Das einzig Wichtige im Leben sind die Spuren der Liebe, die wir hinterlassen, wenn wir geben.“ (Albert Schweitzer)

In liebevoller Erinnerung nehmen wir Abschied von

Waltraut Starke geb. Klemm

* 28.11.1925 † 12.02.2020

Danke für die vielen schönen gemeinsamen Jahre
Deine Kinder Dietmar, Rita und Katrin mit Familien



*Es ist schwer,
einen geliebten Menschen zu verlieren.
Es ist wohlthuend,
so viel Anteilnahme zu erfahren.*

Nach schwerer Krankheit ist mein lieber Mann, unser lieber Vater, Schwiegervater und Opa von uns gegangen

Hans Wittig
geb. 30.04.1937 gest. 20.02.2020

In stiller Trauer:
Seine Frau Lieselotte
Seine Kinder
Grit, Sven und Annett mit Familien

Die Trauerfeier an der Urne findet am Montag, dem 16.03.2020, 10 Uhr auf dem Friedhof in Wilsdruff statt.



*Menschen, die wir lieben, bleiben für immer,
denn sie hinterlassen Spuren in unseren Herzen.*

Hedwig Zimmermann

Danke
sagen wir allen, die sich mit uns in stiller Trauer verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

In lieber Erinnerung
Ihr Sohn Dieter
Ihre Tochter Ingrid mit Familien

Herzogsvalde, im Februar 2020



Ihre Helfer im Trauerfall
Tag und Nacht
kompetent & persönlich

Vertrauensvolle Beratung und Hilfe im Trauerfall
Erd-, Feuer-, See- und Naturbestattungen
Bestattungseigener Trauerredner
Thomas Schöne

Constantin & Schöne
Ihr Bestattungsservice
Ines Constantin & Thomas Schöne

Kreischa | Lungkwitzer Straße 4 | 24 h Tel. 03 52 06/27 96 72
Freital | Dresdner Straße 129 | 24 h Tel. 03 51/267 12 363

www.bestattungsservice-constantin-schoene.de



BESTATTUNGSHAUS AUERSWALD

Meißner Str. 118 • Bieberstein
Tel. (03 73 24) 73 36
Bieberstein • Freiberg • Mohorn

TAG & NACHT
2 16 48

Büro:
Mohorn
Freiberger Str. 9

*Kostenfreie Beratung auf Wunsch bei Ihnen zu Hause,
Auch bei einem Sterbefall im Krankenhaus*



Das Leben ist bunt vom Anfang bis zum Ende.
Wir gestalten Abschied.

BESTATTUNGSHAUS AM SACHSENPLATZ | FREITAL

24h Telefon Wilsdruff ☎ 779975 Freital | Kreischa
Freiberger Str. 5 www.bestattungshaus-sachsenplatz.de




ANTEA BESTATTUNGEN Vogel

Zeit schenken ...
um in Ruhe Abschied nehmen zu können

Nossen | Talstraße 1 | 035242 / 686 27
Wilsdruff | Freiberger Straße 16 | 035204 / 20 940

www.antea-bestattungen.de

Tag & Nacht für Sie erreichbar

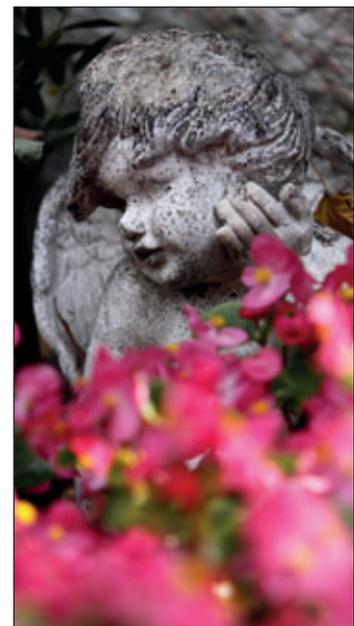


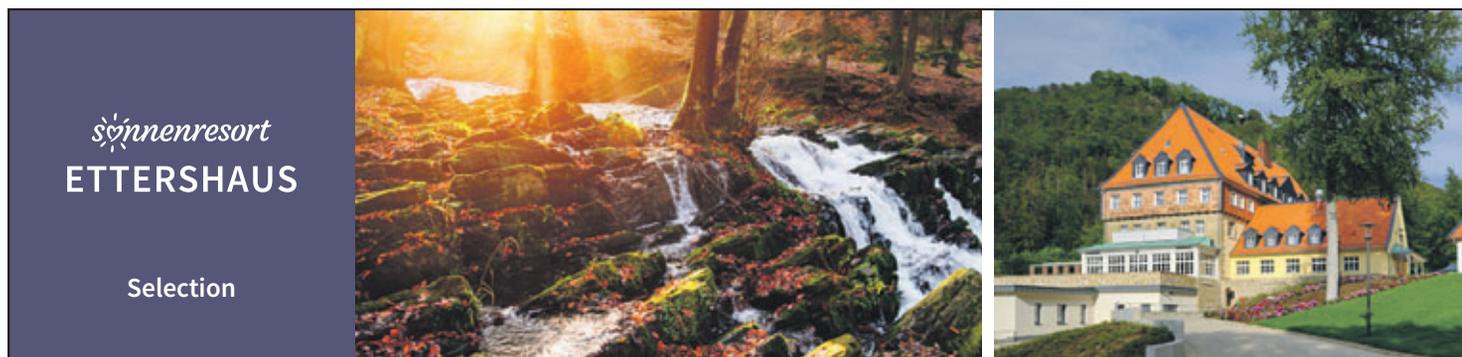


Städtisches Bestattungswesen Meißen GmbH

	Meißen Nossener Straße 38 Krematorium Durchwahl	03521/452077 453139	
	Nossen Bahnhofstraße 15	035242/71006	
	Weinböhla Hauptstraße 15	035243/32963	
	Großhain Neumarkt 15	03522/509101	
	Riesa Stendaler Straße 20	03525/737330	
	Radebeul Meißner Straße 134	0351/8951917	

www.krematorium-meissen.de ...die Bestattungsgemeinschaft





Sonnenresort
ETTERSHAUS

Selection

Sonnenresort Ettershaus in Bad Harzburg



HARZLUFT SCHNUPPERN

Reisezeitraum: ab sofort bis 31.10.2020
Anreise täglich möglich (Feiertage ausgenommen)

Das dürfen Sie erwarten:

- ✓ 3 Übernachtungen
- ✓ täglich abwechslungsreiches Frühstücksbuffet
- ✓ 3 mal Abendessen im Rahmen unserer beliebten Halbpension
- ✓ 1 mal Eintritt zum Baumwipfelpfad und der Burgbergseilbahn
- ✓ freie Nutzung unseres Wellnessbereiches mit Innen- und Außenpool sowie der Saunalandschaft

4 Tage nur
333 €
pro Person

Preis pro Person	4 Tage
Junior-Suite „Glashaus“	333,- €

Kinderermäßigungen und weitere Zimmerkategorien auf Anfrage!

Beratung und Buchung: 0800 / 77 44 555 (kostenfrei) oder 05321/685540 Buchungs-Code: AB-2002-SEH
info@sonnenhotels.de | www.sonnenhotels.de

Eigene Hin- und Rückreise. Alle Preise exklusive Kurtaxe. Ausgebuchte Termine, Programmänderungen und Druckfehler vorbehalten. Alle Preise inklusive MwSt. Es gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.
Hotelpartner: Sonnenhotels GmbH, Gerhard-Weule-Straße 20, 38644 Goslar

Naturpark
Harz

Anlässlich meines
80. Geburtstages
möchte ich mich bei unseren Kindern, Verwandten
und Freunden für die vielen Glückwünsche, Blumen,
Geschenke und Geldpräsente
recht herzlich bedanken.
Elfriede Muster

... herzlichen Dank!

Danken Sie Ihrer Familie, Ihren Nachbarn, Bekannten und Arbeitskollegen für die herzlichen Geschenke und gemeinsame Zeit anlässlich Ihres Jubiläums mit einer persönlichen Dankanzeige in Ihrem örtlichen Amts- und Mitteilungsblatt.

Anzeigenmuster erhalten Sie gern digital; oder senden Sie uns einfach Ihre Textvorstellungen und Gestaltungswünsche per Email – Sie erhalten dann einen Korrekturabzug zur Ansicht vor Drucklegung.

Anzeigentelefon: 037208 876-210 • privatanzeigen@riedel-verlag.de

MARX

Fortschritt mit System

Warum arbeitest Du eigentlich nicht bei uns?

Servicetechniker / Monteur (m/w/d) zur Festanstellung Dresden / Kesselsdorf in Vollzeit ab sofort gesucht.

Wir suchen Kollegen,

- die Reparaturen und Wartungsarbeiten durchführen
- die gerne auch Quereinsteiger sein können
- die Fehler suchen, Diagnosen stellen und Sicherheitsanalysen machen
- die den Kunden vor Ort mit einmaligem Service überzeugen
- die unsere Anlagen auf Baustellen in Betrieb nehmen und montieren
- für unseren Standort in Dresden-Kesselsdorf

Bei uns bekommst Du

- einen Platz in einem super Team mit Du-Mentalität
- eine sicheren, unbefristeten Arbeitsplatz
- eine erstklassige, intensive und aufgabenorientierte Einarbeitung
- regelmäßige interne und externe Weiterbildungen
- geregelte Arbeitszeiten und freie Wochenenden
- Einsätze rund um unseren Standort / Niederlassungsnähe
- ein Handy und ein Tablet
- Einen Firmenwagen - zur geschäftlichen und ggf. privaten Nutzung

Wer wir sind:

- Die MARX-Gruppe
Unsere Leidenschaft ist „intelligente Gebäudetechnik“
- Wir sind mit rund 190 Mitarbeitern an sechs Standorten bundesweit vertreten
- Großhandel- & Dienstleistungsunternehmen für die Welt des Metallbaus

Sende uns Deine Bewerbung und Fragen an:
bewerbung@marx24.de

Wir bilden auch aus. Mehr Infos unter: www.marx24.de/#marx-ausbildung



30
Jahre

TAXI Glathe

30
Jahre

Ich möchte mich bei meiner Kundschaft für die Treue in den letzten 30 Jahren recht herzlich bedanken. Auch in den nächsten Jahren werde ich als Ansprechpartner für Wilsdruff und Umgebung für Sie da sein.

Mein Angebot umfasst:

- Taxifahrten
- Flughafentransfer
- Zubringer zu Bus und Bahn
- Kurierfahrten
- Krankentransport sitzend
- Chemo-, Bestrahlung-, Dialysefahrt mit Abrechnung bei allen Kassen

Sie erreichen mich unter den altbekannten Nummern:

035204-48773 oder **0172-3576002** auch gern per E-Mail: taxi-glathe@t-online.de

Ich freue mich auf Ihre Anfragen.

Mit freundlichen Grüßen

Dirck Glathe

IM moser
holzbau
haus
projektbau

Wir bilden aus:
Zimmerer/-in

Wir stellen ein:

- Bauleiter/in (Holzbau) mit Hochschulabschluss
- Zimmermeister/in / Bautechniker/in für AV mit SEMA-Kenntnissen
- Zimmerervorarbeiter/in
- Zimmererfacharbeiter/in
- Technischer Zeichner/in für Hochbau/Holzbau

Senden Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung an: **Holzbau Moser KG**, Hauptstraße 72, 09634 Hirschfeld oder hirschfeld@holzbau-moser.de

www.holzbau-moser.de

Vermiete 3-R.-Wohnung

im Ärztehaus Braunsdorf, provisionsfrei, 70,40 m², 1.OG, Bad m. Fenster, Ofenheizung, KM 266 €, BK 74 €, Garage nach Wunsch 20 €, Kautions 500 €.
3 Monate Kaltmietfrei bei Selbstrenovierung. Die notwendigen Renovierungsmaterialien werden durch den Vermieter übernommen.

Anbieter: Dr. Hallak,
Tel. 0176 - 62348108,
mail@dr-hallak.de



Holz im Garten
Holzverarbeitung
Martin Eberth
Service & Handel
Inh. Marco Eberth
Bahnhofstraße 32
01773 Altenberg/OT Bärenstein
www.holz-eberth.de
info@holzverarbeitung-eberth.de
Telefon: 035054 25729

Zaunlatten,
Zaunriegel u. Zaunbau
Baumpfähle / Rundhölzer
Jagdstände-Schnittholz



Baugeschäft Tobias Röber

seit über 25 Jahren



Hohle 4 | 01665 Klipphausen/ OT Weistropp
Tel.: 0351 4521522 | Fax: 0351 4521523
Funk: 0162 4303743
E-Mail: Baugeschaeft.Roeber@t-online.de

Ihr Partner für:

- Putzarbeiten aller Art
- Maurerarbeiten für Neubau und Rekonstruktion
- Wärmedämmsysteme
- Betonarbeiten und Zementestriche
- Trockenbau
- Zimmererarbeiten

Union Briketts

Halbsteine und Gemisch • Bündelbrikett 25 kg und 10 kg
Holzbrikett 10 kg ab 2,30 Euro
Holzpellet 15 kg ab 3,50 Euro
Steinkohle 25-50 mm • Koks 10-40 mm
Anthrazit Nuss 5 (6-12 mm)

Brennstoffhandel K. Wetzel
Frauensteiner Straße 4b | 09627 Bobritzsch
Telefon: 037325 92636



TRÄUMEN SIE NOCH IMMER VON IHREM NEUEN BAD?



Ihr Komplettbad aus einer Hand

- mehr Ideen
- mehr Service
- mehr Sicherheit

✓ JETZT TERMIN VEREINBAREN

Am Flachsgrund 32 | 01665 Klipphausen
Tel. 035204 399595 | Fax 035204 399596
www.heizung-vogt.de | info@heizung-vogt.de



markilux.com

Winterpreise. Für Sommersonne.



Die Beste unter der Sonne. Für den schönsten Schatten der Welt.
markilux Designmarkisen jetzt zum Aktionspreis.

MK Markisen und Rollladenbau Manfred Keydel
Fachbetrieb des Rollläden- und Jalousienbauer-Handwerkes

Inh. A. Keydel
Burgwartstraße 60
01705 Freital

Tel. 0351 650 2868
E-Mail: info@manfredkeydel.de

www.manfredkeydel.de **markilux**

Anzeigentelefon: 037208/876-200

Anzeige(n)



Mega Power - Mini Preise

Angebote gültig ab 9. März 2020 | Nur solange der Vorrat reicht

**Grumbacher Str. 18
01723 Kesselsdorf**

ehem. Groschen-Markt
neben DISKA und Bilgro

Öffnungszeiten:
Mo – Fr 8:30 bis 19 Uhr
Sa 8:30 bis 14 Uhr

Kräutertopf, 2-teilig

in Retro-Pastell-Farben,
Ø 15 x 40 x 15 cm



ab
€ 8,-
/Stk.

-33%

Pflanztopf „Bochum“

Betonoptik, anthrazit, für innen
und außen, frostsicher,
UV-beständig

A Ø 38 cm, Höhe 32 cm
= ~~UVP: € 14,99~~ nur **€ 10,-**

B Ø 33 cm, Höhe 28 cm
= ~~UVP: € 10,-~~ nur **€ 8,-**



-23%
€ 5,-
/Stk.

**Pflanzschale
„Jardiniere“**

anthrazit, edle Granitoptik,
für innen und außen, frostsicher,
UV-beständig, 20 x 52 x 23 cm

~~UVP: 19,99~~
€ 13,-
/Stk.

-35%

FRÜHLINGS-MINI-PREISE



~~UVP: 5,00~~
€ 4,-
/Stk.

-20%

**Balkon-Pflanzkübel/
Blumenbrücke**

in den Farben: anthrazit-
pastellfuchsia, weiß,
schwarz-grün, anthrazit-
pastellgrün, für innen + außen,
frostsicher, UV-beständig,
Ø 28 cm, Höhe: 25 cm

**Pflanzenstecker
Frosch „Welcome“**

Höhe: 85 cm



~~UVP: 3,99~~
€ 2,-
/Stk.

-50%

Pflanzkübel „Paris“, länglich

versch. Farben, Polypropylen,
15,5 x 27 x 14 cm



~~UVP: 3,99~~
€ 2,50
/Stk.

-37%

Pflanz-/Übertopf „Mexico“

in Pastellfarben

A Ø 15 cm, Höhe: 15 cm
= ~~UVP: € 4,99~~ nur **€ 2,50**

B Ø 13 cm, Höhe: 13 cm
= ~~UVP: € 3,99~~ nur **€ 2,-**



ab
€ 2,-
/Stk.

-50%

**Pflanzen-
stecker
„Eule“**

Höhe:
60 cm



~~UVP: 3,99~~
€ 2,-
/Stk.

-50%

Pflanzkübel „Paris“

versch. Farben, Polypropylen,
Ø 14,5 cm, Höhe: 15 cm



~~UVP: 2,49~~
€ 1,50
/Stk.

-40%

Anzeige(n)

WER VERKAUFT SEIN HAUS? 



**Suchen von privat,
bitte alles anbieten!**

Fa. Ingolf Manthey
Telefon: 0173-3677319
E-Mail: fa.manthey@gmx.de

Dachtechnik



**Dach +
Fassade GmbH**

Fachbetrieb für Dach-, Wand- und
Abdichtungstechnik sowie Blitzschutz

Geschäftsführer: Tino Grötz
Hauptstr. 1 · 01737 Oberhermsdorf
Tel.: (03 51) 6 50 51 00 · Fax: (03 51) 6 50 51 01
www.GZE-Dach-Fassade.de · E-mail: GZE-Dresden@t-online.de

 **Seifert**
DIE BADGESTALTER



**GENAU DAS BAD,
WIE ICH ES MAG.**



**UND WAS MÖGEN SIE?
Wir beraten Sie gerne.**

**Messe „HAUS 2020“ in Dresden
5. bis 8. März 2020**

**30
Jahre**

Besuchen Sie uns in der Halle 1 – Stand D4
Ganz individuell zu Hause wohlfühlen.

Seifert
BAD & HEIZUNG

**Seifert Bad & Heizung
GmbH & Co. KG**
Pegenauer Straße 8
01665 Klipphausen
Fon: 03521 45 49 12
www.bad-heizung-seifert.de

Besuchen Sie uns in unserem Bäderstudio:
Mo-Do 10-18 Uhr & Fr 10-14 Uhr

Komplett mein Bad

In unserem Bereich Kraft- und Heizwerke suchen wir für die
Abteilung Dezentrale Erzeugungsanlagen zum nächstmöglichen
Zeitpunkt eine/n

Leiter Biogasanlage (m/w/d)

Nähere Informationen zur Stellenausschreibung finden Sie
unter: www.drewag.de/karriere

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

DREWAG – Stadtwerke Dresden GmbH
Personal
01065 Dresden
E-Mail: karriere@drewag.de

DREWAG 



HEIZUNG · BAD · SOLAR · SERVICE

Zeigen Sie Ihrer alten Heizung die „Rote Karte“!
**Sichern Sie sich jetzt bis zu 45%
Zuschuss auf Ihren Kesseltausch!**

Liebe Heizung und Bad GmbH
Fabrikstraße 4a | 01683 Nossen
Telefon: 035242 68684 | Fax: 035242 67277



...wir machen alles mit Liebe!

Jörn Zimmermann
♦ ♦ ♦ Rechtsanwalt



Markt 14
01723 Wilsdruff

Fon 035204/7979-30
Fax 035204/7979-32

info@rechtsanwalt-zimmermann.de
www.rechtsanwalt-zimmermann.de

♦ ♦ ♦ **ARBEITSRECHT: Lösung komplexer Urlaubsfragen**

Im Urlaubsrecht ist streng zwischen der Anzahl der Urlaubstage und der Höhe des
Urlaubsentgelts zu unterscheiden. In den letzten Jahren hat sich folgende **Formel**
des BAG zur Berechnung des Urlaubsanspruchs herausgebildet (vgl. etwa BAG 9 AZR
406/17):

$$\frac{24 \text{ Werktage Urlaub} \times \text{Anzahl der Tage mit Arbeitspflicht}}{312 \text{ Werktage}}$$

Diese Formel gerät jedoch an ihre **Grenzen** bei flexiblen Arbeitstagen und bei Abruf-
arbeit und bedarf dann einer gut abgewogenen Entscheidung im Einzelfall. Die Höhe
des Urlaubsentgelts ist in § 11 BUrlG geregelt. **Verringert** sich die Arbeitszeit im Lau-
fe eines Jahres, so darf dies nicht dazu führen, dass bereits erworbene Urlaubsan-
sprüche dann mit einem geringeren Entgelt bezahlt werden (BAG 9 AZR 486/17).

Anzeige(n)



Groitzscher Hof
GASTSTÄTTE ▲ SAAL ▲ BAR
KEGELBAHN ▲ CATERING ▲ KANTINE

Veranstaltungen im März 2020:

- So., 08.03. Mittagstisch zum Frauentag. Bitte reservieren Sie.
- Sa., 14.03. Moselweinverkostung ab 18:00 Uhr. Bitte reservieren Sie.
- Sa., 28.03. Disco in der Bar ab 21:00 Uhr



Zum Kalkwerk 3 | OT Groitzsch | 01665 Klipphausen
Telefon: 03 52 45 · 7 02 26 | Fax: 03 52 45 · 72 90 22 | www.groitzscher-hof.de

OSTERN IM PARKSTADION

Sonntag, 12.04.2020 ab 11.30 Uhr - 14.00 Uhr
Montag, 13.04.2020 ab 11.30 Uhr - 14.00 Uhr

Genießen Sie unser Osterbuffet!
Bei schönem Wetter lädt der Biergarten zum verweilen ein!



Gaststätte "Am Parkstadion" | Inh. Franziska Büchner
Landbergweg 7a | 01723 Wilsdruff | Tel.: 035204-58931

Wohlfühl-Bad!
Komplett aus einer Hand.

5 JAHRE GEWÄHRLEISTUNG
hadambiente



hadambiente
PARTNER



Ernst-Thälmann-Str. 21
01737 Braunsdorf
Tel.: 035203 / 30 519
info@vogtsysteme.de
www.vogtsysteme.de

GROSSER LAGERVERKAUF
AUSSTELLUNGSSTÜCKE ZUM SONDERPREIS

STARK

Donnerstag, 19.03.2020 10:00 - 18:00 Uhr
Freitag, 20.03.2020 10:00 - 18:00 Uhr
Samstag, 21.03.2020 10:00 - 13:00 Uhr

pm
Polstermöbel Online
Funktion mit Komfort

Bahnhofstraße 34
01734 Rabenau
(Richtung Rabenauer Mühle)
Parkplatz vor dem Haus

Garnituren, Einzelsofas, Einzelsessel, TV-Sessel, Stoffmetragen, Rattantische und -lampen



...eine Spur besser!

TAMME
AUTOSERVICE MEISTERWERKSTATT
Freie Kfz-Werkstatt - MEISTERBETRIEB für alle Marken

- komplette und zuverlässige Unfallabwicklung
- Lackiererei und Karosserieinstandsetzung
- Reifenservice • Glasreparaturservice • Unterbodenpflege • TÜV/AU
- Gebrauchtwagen An- und Verkauf mit Barankauf
- Vermittlung von Neufahrzeugen




ÖFFNUNGSZEITEN
Mo - Fr 7.00 - 19.00 Uhr
Sa 8.00 - 12.00 Uhr

01723 Grumbach, An der Mühle 4 • 01723 Wilsdruff, Fabrikstraße 5
Telefon: 03 52 04 · 4 09 90 • 24 Std.-Notfallservice - 01 72 · 6 42 69 29